72ste JAARGANG No. 9481

DONDERDAG 1 DECEMBER 1955

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen

Uitgave: N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao

Kantoor: Conscientiesteeg 27-29. Telefoon: Redactie 23858. Advertenties 23550. Abonnementen en Bezorging 24399. Abonnementsprijs: Benedenwinden, Bovenwinden, Suriname ƒ 2.50. Buitenland ƒ 3.— per maand (bij vooruitbetaling)

Commandeur A. v. Karnebeek neemt commando over

Gouverneur inspecteert voor het laatst de troepen in historisch Waterfort

Willemstad. — Voor het front van afdelingen van de Koninklijke Marine op Curaçao en de genodigden heeft Commandeur Bos hedenochtend in het Waterfort het Commando over de strijdkrachten van de Nederlandse Antillen overgedragen aan de Commandeur A. van Karnebeek. Deze overdracht geschiedde met twee toespraken van de beide Commandeurs, die daarna de Parade van de aanwezige troepen afnamen. Het was tegen kwart voor negen toen de genodigden binnenkwamen. Tevoren was de gewapende macht aangekomen welke werd gevormd door een compagnie van de Marinierskazerne Suffisant, 1 compagnie van de Marinebasis, 1 peleton van Hr. Ms. Willem van der Zaan en 1 peleton van de Marine Luchtvaartdienst. Deze gewapende macht stond onder leiding van de Majoor F. A. Teunisse.

Bij de aankomst van de beide Commandeurs werd een roffel gegeven. Deze roffel werd herhaald toen de Commandeurs, die vergezeld waren van de Overste Rikkers, de Gouverneur hadden opgewacht en met deze naar het kazerneplein terugkeerden.

De Gouverneur, die gekleed was in uniform, inspecteerde vervolgens de troepen, waarna de Commandeur Bos het woord nam en zich met een toespraak tot alle aanwezigen richtte. Hierin zeide hij:

„Door omstandigheden eerder dan aanvankelijk in de bedoeling lag, zal vandaag, op order van Zijne Excellentie de Minister van Marine, het Commando over de Zeemacht in de Nederlandse Antillen door mij worden overgedragen aan Commandeur A. van KARNEBEEK. Tevens zal deze commando-overdracht de laatste plechtigheid van deze aard zijn, die plaats vindt in deze historische omgeving, omdat, zoals U allen bekend is, nog deze maand de Koninklijke Marine het aloude Waterfort ontruimt en de staf



DE SCHEIDENDE COMMANDEUR BOS
.....laatste overdracht in historisch Fort......

het nieuwe gebouw op de Marinebasis Parera gaat betrekken."

Dank aan de Gouverneur

„Indien ik dan, alvorens het commando over te dragen, voor een ogenblik uw aandacht mag vragen dan zou ik mij graag allereerst willen wenden tot U Excellentie, Opperbevelhebber van de U door de Rijksregering toegewezen strijdkrachten, om U dank te zeggen voor de buitengewoon prettige samenwerking die ik deze twee jaren met U mocht hebben. In het bijzonder wil ik U dank zeggen voor het feit dat U nimmer geaarzeld hebt Uw toestemming te geven voor de buitenlandse reizen van ons stationsschip, waardoor zowel uit een oogpunt van het opdoen van oefening en ervaring, als uit dat van afleiding menige nuttige reis kon worden gemaakt".

„Waar de Defensie een Koninkrijks aangelegenheid is en tot nu toe vrijwel het gehele personeel van de Koninklijke Marine in de Antillen wordt uitgezonden vanuit Nederland, zijn uiteraard de contacten met de Landsregering en het Eilandbestuur belangrijk minder frequent. Waar die echter noodzakelijk bleken te zijn, waren deze steeds van de prettigste soort en ik meen te kunnen zeggen, dat de samenwerking steeds een zeer goede is geweest."

Erkentelijkheid

Over de verhouding van de Koninklijke Marine tot de burgerij, tot de Antilliaanse bevolking, geloof ik niet dat het nodig is uit te weiden, daar de voortreffelijkheid daarvan voldoende bekend is. Ik prijs mij gelukkig te kunnen zeggen dat die verhouding de laatste twee jaren even uitstekend is gebleven als altijd.

In dit verband zou ik gaarne (en ik zou het op prijs stellen indien de heren van de Pers dit met nadruk zouden willen vermelden) mijn hartelijke dank en grote erkentelijkheid betuigen aan drie groepen ingezetenen.

„Op de eerste plaats aan hen, die doorlopend hun huis open stellen voor die jongens en mannen van ons marinepersoneel, die hier geen huis en haard hebben.

Er is misschien niets wat de marineman, die alleen overzee verblijft, zo mist als wat huiselijke gezelligheid.

Aan hen die het opbrengen hierin te helpen en tegemoet te komen, mijn welgemeende dank."

„Op de tweede plaats aan hen die op enigerlei wijze, hetzij door direct beheer, hetzij door steun, het werk der militaire- en zeemanshuizen mogelijk maken. Ook hier wordt veel goed werk ten bate van ons personeel gedaan; ook hier mijn grote dank".

„En tenslotte wil ik zeker niet vergeten bestuur en leden van „Onze Vloot" die door boekschenkingen, picnics en filmvoorstellingen doen wat zij



COMMANDEUR A. VAN KARNEBEEK
.....heeft het commando overgenomen.....

kunnen om de marineman wat verzet te bieden. Ook naar hen gaat mijn dankbaarheid uit."

Dienaar van de Staat

„En thans zou ik mij dan willen richten tot U, militairen der Koninklijke Marine, om U mijn waardering te betuigen voor de uitstekende houding die U hebt getoond in de tijd dat U hier in de Nederlandse Antillen hebt gediend. Het zou uiteraard niet waar zijn, indien ik beweerde, dat er geen uitzonderingen zijn geweest. Ook hier waren „zwakke broeders" en is er gecorrigeerd moeten worden.

Maar als geheel, als korps militairen der Koninklijke Marine hebt ge U gedisciplineerd en correct gedragen."

„Daarnaast is er nimmer vergeefs een beroep op U gedaan, wanneer er extra veel werk of wachtdienst was, en ook hiervoor ben ik U zeer erkentelijk.

Blijft dan ook in de toekomst correct in Uw houding. Beseft dat een militair de dienaar is van de Staat en zorgt dat de bevolking der Nederlandse Antillen de Marine blijft zien als **hun** Marine, hier gestationneerd om de veiligheid van dit Rijksdeel te verzekeren. Ik wens U allen het beste toe voor Uw verder verblijf in deze gewesten en een gelukkig weerzien van de Uwen in Nederland."

„Het doet mij goed...."

Commandeur van Karnebeek, ik gebruik geen holle frase als ik verklaar dat het me goed doet dat ik het commando juist aan U mag overdragen. Ik ken U als een kundig en serieus officier met hart voor Uw personeel. Als ik daar nog aan toevoeg dat ik weet, dat U deze functie met veel ambitie op U neemt dan geloof ik dat alle voorwaarden aanwezig zijn om Uw commandoperiode een succes te doen zijn.

„Ik wil dan ook eindigen met het vertrouwen uit te spreken, dat U dezelfde uitstekende medewerking van het gehele personeel zult krijgen, die ik altijd heb gehad en U verder een goede bevelsperiode toe te wensen."

„Ik verklaar hierbij het bevel over de Zeemacht in de Nederlandse Antillen te hebben overgedragen."

Vervolgens trad de nieuwe Commandeur naar voren. Ook deze sprak een rede uit waarin hij als volgt sprak:

„De scheidende Commandant Zeemacht heeft met grote waardering gesproken over de verhoudingen der Koninklijke Marine met de Gouverneur, met het civiele gezag en met de burgerij van dit Rijksdeel. Ik kan u verzekeren, dat ik er steeds naar zal streven deze voortreffelijke verstandhouding op elk niveau voort te zetten.

Voor de eerste maal zal ik hier voor langere tijd een functie vervullen, waarbij ik mij daadwerkelijk zal kunnen wijden aan de defensietaak, die de Koninklijke Marine in nauwe en harmonische samenwerking met de autoriteiten in dit mooie Rijksdeel opgedragen werd.

Ik acht deze defensietaak een zeer belangrijke. Zij zal dan ook mijn voortdurende en volle aandacht krijgen; ik hoop daarbij te mogen rekenen op Uw aller steun, die ook in het verleden steeds zo spontaan gegeven werd.

Commandanten, officieren, onderofficieren en manschappen

Ik beschouw het als een groot voorrecht, dat ik geroepen ben geworden het commando over de Zeemacht in de Nederlandse Antillen op mij te nemen.

Ik ben mij terdege bewust, dat de taak, die ik hier als Uw commandant zal aanvaarden, een verantwoordelijke is. Ik vertrouw er echter op, dat gij door Uw plichtsbetrachting, door Uw loyale medewerking en door Uw goede militaire houding zowel in- als buiten dienst mijn taak zult verlichten. Van mijn kant zal ik als altijd een warme belangstelling hebben voor al hetgeen U persoonlijk raakt.

Ik eindig dit korte woord tot U met U te zeggen, dat ik aan onze mooie marinetradities hoge waarde hecht en van U allen verwacht, dat gij deze tradities, evenals de goede naam van de Koninklijke Marine onder alle omstandigheden, nu en in de toekomst, zult hoog houden."

Gelukwensen

Zich tot de scheidende Commandeur Bos richtend, sprak de Commandeur Van Karnebeek:

„Ik ben u zeer erkentelijk voor hetgeen gij zojuist tegen mij gezegd hebt.

Het is voor mij wel zeer fortuinlijk geweest, dat ik u hier als voorganger heb gehad. Onder uw kundige leiding en door uw persoonlijkheid is veel tot stand gekomen. Gij hebt het daardoor voor mij veel gemakkelijker gemaakt mijn functie hier te aanvaarden. Ik zal ongetwijfeld op de door u ingeslagen weg voortgaan.

Ik weet, dat gij de functie van Commandant Zeemacht Antillen met spijt hebt neergelegd. Dat is heel begrijpelijk. Doch het Marinebestuur heeft u voortijdig geroepen tot een nog verantwoordelijker en moeilijker taak dan deze.

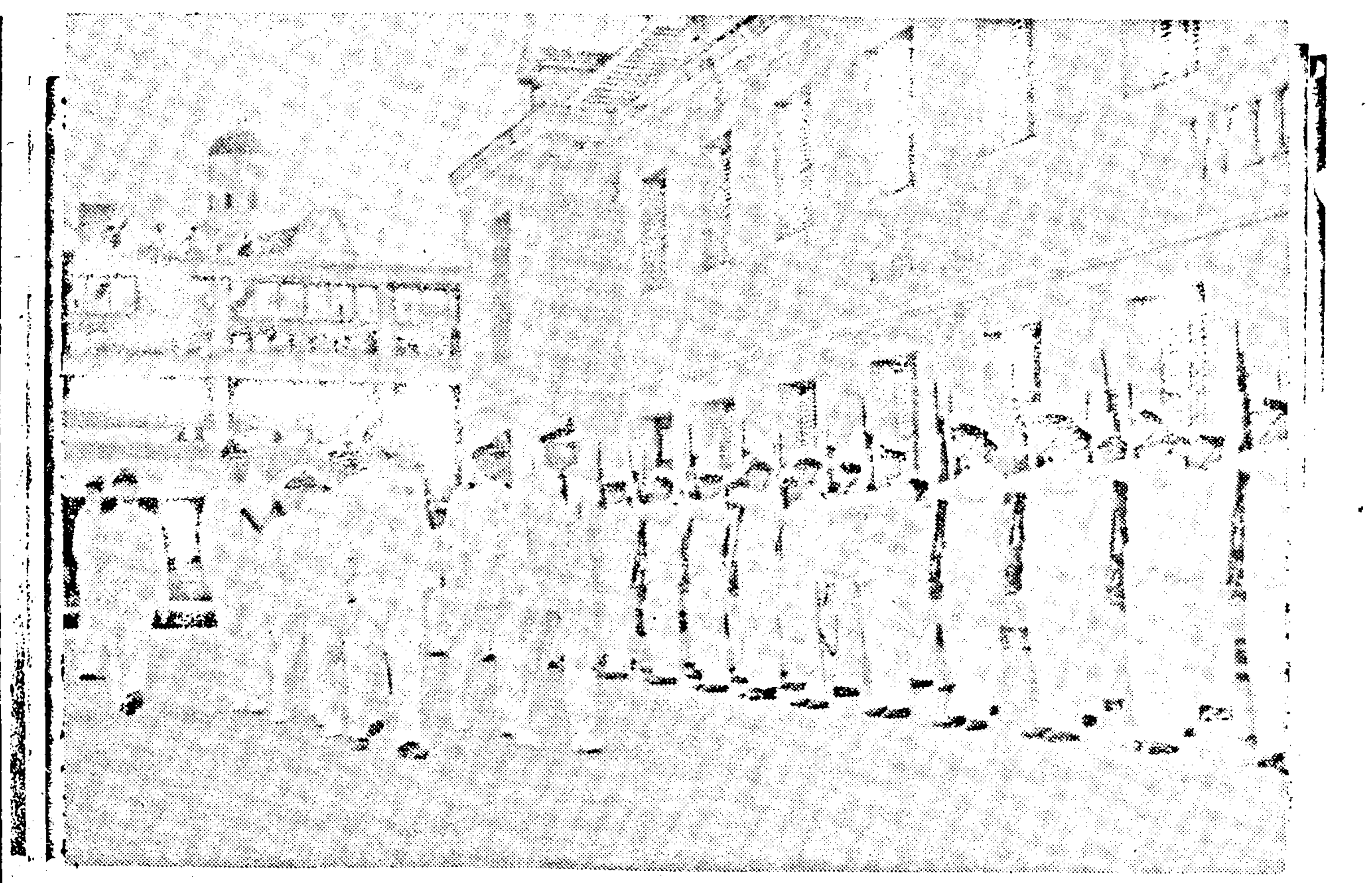
Met grote instemming heeft het Korps Marine-officieren kennis genomen van het feit, dat gij uit vele anderen verkozen werd voor de hoge functie van Vlagofficier Personeel. Een functie welke als voorwaarde zeer bijzondere en karaktervolle kwaliteiten stelt. Ik moge u en de Koninklijke Marine met deze keuze van harte gelukwensen.

Ik hoop, dat u en uw gezin een voorspoedige thuisreis zult hebben. Onze beste wensen vergezellen U."

Ik verklaar hierbij, dat ik het bevel over de Zeemacht in de Nederlandse Antillen heb aanvaard."

De genodigden begaven zich hierna naar het Gouvernementsplein, waar de Gouverneur, geflankeerd door de beide Commandeurs, de Parade afnam.

Stram marcheerden de manschappen in hun keurige witte uniformen langs de autoriteiten en genodigden. Er was van de zijde van het publiek een grote belangstelling.



Geflankeerd door Majoor Teunisse en gevolgd door de beide Commandeurs heeft de Gouverneur der Nederlandse Antillen hedenochtend voor het laatst in het Waterfort de troepen geinspecteerd ter gelegenheid van de commando-overdracht. Op de foto: de inspectie met rechts een gedeelte van de oude kazerne, die binnenkort gesloopt wordt.

Vierde Commissie voor stopzetting van rapportage

New York. De Beheerschapscommissie besloot gisteravond met 18 stemmen vóór, 10 tegen en 27 onthoudingen Nederland te ontslaan van de verplichting tot het rapporteren over Suriname en de Nederlandse Antillen. De Beheerschapscommissie aanvaardde de door Brazilië en de Verenigde Staten ingediende resolutie, welke tevoren was geamendeerd door Uruguay dat in de preambule verwijst naar de bevoegdheid van de Assemblee om te beslissen of niet-zelfbesturend gebied volledig zelfbestuur verkreeg en door India dat opneming wenste van de woorden: "Zonder inbreuk op de positie van de Verenigde Naties".

De Nederlandse afgevaardigde Schurmann betoogde woensdag in de Beheersschapscommissie voor de stemming over de resolutie, dat wat de beslissing van de commissie ook moge zijn, zij geen verandering kan brengen in het feit dat "ons Statuut al dan niet met goedkeuring van deze commissie van kracht blijft".

Het aanvaarden van de geamendeerde resolutie vereiste negen stemmingen over de verschillende delen van de resolutie en de amendementen.

Voor de resolutie stemden Brazilië, China, Colombia, Cuba, Denemarken, de Dominikaanse republiek, Israel, Luxemburg, Mexico, Nederland, Nicaragua, Noorwegen, Pakistan, de Philippijnen, Zweden Thailand, Turkije en de Verenigde Staten.

Tegen stemden Afghanistan, België, Birma, Wit-Rusland, Tsjechoslowakije, Frankrijk, Liberia, Polen, de Oekraine en de Sovjet Unie.

De onthoudingen kwamen van Argentinië, Australië, Bolivia, Canada, Chili, Costa Rica, Ecuador, Egypte, El Salvador, Ethiopië, Griekenland, Guatemala, Haiti, India, Indonesië, Iran, Irak, de Libanon, Nw Zeeland, Peru, Saoedi Arabië, Syrië, Engeland, Uruguay, Venezuela, Yemen en Joegoslavië.

België stemde tegen omdat het het amendement van Uruguay inzake de bevoegdheid van de Algemene vergadering niet in de tekst wenste.

De Engelse gedelegeerde zeide het Nederlandse standpunt te steunen. "Onze onthouding moet niet worden opgevat als erkenning van de bevoegdheid van de Verenigde Naties om de staatkundige verhouding in het Koninkrijk der Nederlanden te bespreken".

Frankrijk onthield zich omdat het gekant was tegen het amendement van Uruguay.

De aanbeveling van de Beheerschapscommissie moet thans nog door de Algemene Vergadering worden bekrachtigd. Indien de pleno-vergadering beslist dat het hier „een belangrijke aangelegenheid" betreft is voor de aanvaarding van de aanbeveling een twee/derden meerderheid vereist.

Viscounts in Caraibisch gebied

Londen. — De Turboprop Vickers Viscount vliegtuigen zullen in geregelde dienst gaan vliegen op 2 December in het Caraibisch gebied — aldus is door de Brits West Indische Luchtvaart Maatschappij, onderdeel van de BOAC, bekend gemaakt. Dit type vliegtuig zal worden gebruikt op de route Trinidad — Barbados — San Juan — Puerto Rico en wel tweemaal per week. Per 1 Januari zal met dit type ook worden gevlogen naar New York via de Bermudas. Per 15 December zal bovendien de route Trinidad — Kingston (Jamaica) via Caracas met Viscounts worden gevlogen.

Aanslag in Santiago de Cuba

Havana. — Er zijn gisteravond in Santiago de Cuba twee springbuizen tot ontploffing gebracht. Er werd materiële schade veroorzaakt, maar er viel geen gewonden. Men vermoedt, dat het hier een protest van studenten betreft tegen de arrestatie van enkele studenten tijdens door hen opgezette demonstraties zondag j.l.

In Camaguey werden drie studenten en een politieman gewond toen de politie optrad tegen studenten-demonstraties. In andere plaatsen zijn studenten in staking gegaan zonder daarbij echter ongeregeldheden te veroorzaken.

Amerika wil ontstaan van landbouw-overschotten tegengaan

New York. — Volgens Wallstreet Journal zal de Amerikaanse minister van landbouw een plan bekendmaken dat beoogt de landbouw te bewegen in de komende tien jaren de bebouwde oppervlakte voor gewassen waarvan overschotten bestaan, te verminderen met 25 millioen acres. Geraamd wordt dat dit plan in 1956 alleen reeds $ 400 millioen zal kosten en de totale kosten worden geraamd op ongeveer 1,5 milliard.

Het programma is de oplossing door de regering gedacht voor het vraagstuk van de landbouwoverschotten, waarbij ook rekening wordt gehouden met politieke factoren. Het is bedoeld als een aanvulling en niet ter vervanging van het programma van soepele steunprijzen.

STAKINGSLEIDERS VOOR DE RECHTER

Tegen Stewart en Blasse zware straffen geëist

Dertig getuigen leggen verklaringen af

Willemstad. — Zoals wij gisteren reeds meldden, heeft het Gerecht in Eerste Aanleg de zaak behandeld contra Stewart en Blasse, bestuursleden van de United Miners Union of Curaçao (U.M.U.C.) wegens het overtreden van het artikel 138 bis. van het Wetboek van Strafrecht. In deze zaak werden maar liefst dertig getuigen gehoord. Hie[illegible] waren F. C. Bernardina C. S. Griffith, W. A. Bowrey en E. H. Bowen voor de aanklager de belangrijkste. Deze get[illegible] legden [illegible] bestuursleden van de Union bezwarende verklaringen af. In het kort komt de ten [illegible] neer, [illegible] zowel Stewart als Blasse op 14 oktober jl. hebben besloten de leden van de Union op Nieuwpoort in staking te laten gaan en deze staking te doen ingaan op 15 oktober. Blasse heeft toen de chauffeurs, ook leden van de Union, gezegd des morgens niet uit te rijden, terwijl Stewart buiten aan de poort de arbeiders aanzegde het werk neer te leggen en niet naar binnen te gaan.

Verder hebben zij op 16 oktober een bezoek gebracht aan Bernardina, die volgens zijn verklaring bedreigd is geworden, omdat hij de dag tevoren, op zaterdag, was gaan werken.

De leiders van de Union hebben de op het terrein van de Mijnmaatschappij wonende leden van de Union aangezegd om, zoals het in de dagvaarding omschreven staat, „bepaalde winkeliers te boycotten". De voornaamste winkelier op genoemd terrein was een zekere heer John, een man, die reeds lang in dienst van de Mijnmaatschappij is en als werkwillige bekend staat. Onder de stakers ging het gerucht, dat de heer John de staking wilde breken.

Consternatie veroorzaakte de mededeling van Stewart, dat de Rechtercommissaris mr L. A. L. Weeber hem bepaalde bekentenissen heeft opgedrongen. De rechter ging niet verder op de verklaring van Stewart in, uiteraard na overleg met advocaat M. C. A. Rojer.

De Officier van Justitie vroeg de beklaagden of dezen niet toegeven, dat door de staking en de acties door hen ondernomen, zij begrepen moeten hebben, dat door de drukke dagen voor het politie-apparaat in verband met de komst van H.M. de Koningin, dit apparaat de handen vol had, waardoor het bij ordeverstoringen op Nieuwpoort als gevolg van de staking niet tijdig zou kunnen ingrijpen. De beklaagde Stewart antwoordde, dat juist deze dag voor hen opportuun was, aangezien juist die dag de heer Termeulen, de president-directeur van de N.V. Mijnmaatschappij „Curaçao", die reeds zolang op Curaçao had vertoefd naar Nederland vertrok. De rechter wees beklaagde erop, dat dit geen rechtstreeks antwoord op de door Officier gestelde vraag was.

Het O.M. vroeg de beklaagden verder of zij het niet eigenaardig vinden, dat juist twee uur na de tijd, die de Union de maatschappij had had gelaten „om de Maatschappij nog een kans te geven", het winkeltje met een stock ter waarde van ƒ 10.000,—, afbrandde. Dit vond de heer Stewart inderdaad heel toevallig.

De getuigen werden achter elkaar in een tamelijk vlug tempo gehoord. Er waren er die ontkenden bedreigd te zijn geworden, doch zij hadden toch de uitvlucht om te zeggen, dat zij bang waren voor represailles van de zijde der Union-leden.

Getuige Bowrey bv. was gaan werken. Stewart had hem bij de ingang opgewacht en zou hem gezegd hebben: „I got the men at you!" Het een en ander was vreemd, omdat juist Stewart deze persoon hulp had geboden bij het indienen van papieren tot aanvrage van neutralisatie. De hulp van Stewart liep op niets uit, hetgeen echter de pogingen niet wegneemt.

Ernstig was de uitlating van Blasse die volgens getuige Griffith gezegd moet hebben: „This is Dixy. I am warning you that if peace is not made with the Union, there will be a strike and there is a possibility that there will be lots of bloodshed in Newport. About 28 persons went to see me about this strike and lots of them have their gripps all packed and ready. You can warn Mr. Mesney for me too."

Deze uitlating werd bevestigd door telefonist Bowen, die zeide een gedeelte hebben afgeluisterd.

Er waren verder verklaringen van politiemensen, die o.a. zeiden, dat bij het uitbreken van de brand niemand heeft meegeholpen of zelfs maar de brand gemeld heeft en dat bij het vertrek van de ontslagen Britse werknemers deze zouden hebben gezegd te hebben meegedaan met de staking alleen omdat zij bang waren voor represailles.

De Officier van Justitie hield nadat om half twee de zitting voor een half uur was geschorst, zijn requisitoir, dat uitvoerig het artikel 138 bis behandelde. Het requisitoir besloeg tien vellen getikt papier. (Wij hopen hierop later terug te komen. — Red.)

Mede voor de preventieve werking van deze straf requireerde de Officier mr Boom voor Stewart, rekening houdende met de omstandigheden, een gevangenisstraf van een jaar met aftrek van voorarrest en voor Blasse een straf van acht maanden, eveneens met aftrek van de in voorarrest doorgebrachte tijd.

Advocaat Rojer hield een fel betoog, dat bijna vijf kwartier in beslag nam en waarin hij alle de beklaagde ten laste gelegde feiten trachtte te weerleggen. De advocaat zeide van mening te zijn, dat de beklaagden helemaal niet strafbaar waren, aangezien het staken niet verboden is. Verder zijn er geen ongeregeldheden gebeurd. (Ook op het pleidooi hopen wij later terug te komen — Red.)

De verdediger bepleitte onmiddellijke invrijheidstelling van de beklaagden en ontslag van rechtsvervolging.

Nadat Officier mr Boom de verdediger nog even op de vingers had getikt, omdat deze in zijn pleidooi de Officier had verzocht een onderzoek te willen instellen naar de verklaringen van Rowen, die door de advocaat een gevaarlijke leugenaar werd genoemd en door deze werd beschuldigd van meineed, wees de rechter het verzoek van de advocaat om invrijheidstelling van de beklaagden af. Mr Povel zeide over 14 dagen uitspraak te zullen doen.

HET SIMON BOLIVARHUIS

Idee van mr. I.C. DEBROT op het punt verwezenlijkt te worden

Willemstad. — Zoals gemeld zal morgenvroeg de eerste steen gelegd worden van het Simon Bolivarhuis aan de J.B. Gorsiraweg. Interessant is het te weten, dat reeds in het zittingsjaar 1951/52 van de Staten der Nederlandse Antillen door de toenmalige voorzitter van dit college, de heer I. C. Debrot een voorstel tot de bouw van een Simon Bolivarhuis werd gedaan.

Het was namelijk in de zitting van 21 november 1951, dat de heer Debrot het idee lanceerde. Hij motiveerde het als volgt. Gezien de hechte en traditionele banden van vriendschap met Venezuela, de bestaande familie-relaties en de economische, sociale en culturele banden tussen Venezuela en de Nederlandse Antillen is de tijd gekomen om als symbool van de blijvende vriendschap en als teken van erkentelijkheid en goede wil aan de Regering van Venezuela een Simon Bolivarhuis aan te bieden, dat huisvesting zal verlenen aan de consul-Generaal van deze Republiek.

De regering der Nederlandse Antillen nam het idee van de heer I. C. Debrot met graagte over. En zo werd reeds op de eerstvolgende begroting voor de bouw van een zodanig Huis 'n bedrag uitgetrokken. Doordat deze aangelegenheid via Buitenlandse Zaken in Nederland nader geregeld moest worden, en met het maken en wijzigen der plannen zeer veel tijd gemoeid was, bleef de post voorlopig op de verschillende begrotingen staan zonder dat definitieve uitvoering aan het plan gegeven kon worden.

Thans is het echter zo ver, dat het idee van de heer Debrot op het punt staat verwezenlijkt te worden. Moge spoedig de dag aanbreken, dat tot openstelling en in gebruikneming van het Simon Bolivarhuis kan overgegaan worden.

Kard. Griffin had hartaanval

Londen. — Kardinaal Griffin, aartsbisschop van Westminster heeft gisteren een hartaanval gehad, maar heeft blijkens een vanmorgen uitgegeven mededeling, een goede nacht gehad. De kardinaal is 56 jaar oud.

De Franse marine heeft in overleg met het commissariaat voor de atoomenergie de mogelijkheid van de bouw van 'n atoommotor voor onderzeeboten in studie genomen.

„Handel en Nijverheid" over econ. besprekingen tijdens koninkl. bezoek

R.A.C. Henriquez wees Prins Bernhard op belang van Curacaose handel

ANTILLEN-rechten blijven belemmering voor handelsverkeer met Venezuela

Zoals bekend is heeft op verlangen van Z.K.H. Prins Bernhard tijdens het Koninklijk bezoek aan ons eiland een bespreking plaats gehad tussen de Prins en de officiële instanties over de economische aangelegenheden der Nederlandse Antillen. Deze bespreking had donderdag 20 october plaats in het Stadhuis. Op verzoek van de Curaçaose Vereniging v. Handel en Nijverheid is door de Minister van Economische zaken een gedeelte van de tijd gereserveerd geworden om de Handel gelegenheid te geven suggesties te doen. Uitgenodigd werden voor de Cur. Ver. v.d. Handel en Nijverheid de voorzitter, de Heer R. A. C. Henriquez, voor de K.L.M. de directeur de Heer V. H. L. Dubourcq, voor de K.N.S.M. de Heer J. Hooyberg en voor het hotelwezen de voorzitter van de directie N. V. El Curaçao, de Heer Norman M. Chumaceiro. Aldus het Maandblad voor de Handel en Nijverheid van Curaçao.

Wij laten hier volgen de suggesties van de voorzitter van onze Vereniging, de Heer R. A. C. Henriquez, zoals deze door hem aan Z.K.H. ter hand gesteld en toegelicht.

1. Ter versterking van de economie der Nederlandse Antillen wordt er terecht naar gestreefd **nieuwe** welvaartsbronnen te vinden. Een **oude** en belangrijke welvaartsbron echter voor deze eilanden, vooral voor Curaçao, was en is nog steeds de **handel**, in het bijzonder de tussenhandel, waarbij Curaçao dank zij zijn gunstige geografische ligging, — vroeger in ander opzicht dan thans — een belangrijke rol vervulde en kan blijven vervullen.

De positie, die Curaçao thans inneemt is die van een zgn. steppingstone, waarvan door het handelsverkeer tussen Europa, en niet in de laatste plaats Nederland, enerzijds en de Zuid-Amerikaanse landen anderzijds, gebruik kan worden gemaakt.

Voor een dergelijke intermediaire functie van Curaçao zijn bijzonder gunstige voorwaarden aanwezig. In de eerste plaats is er de reeds genoemde zeer geschikte geografische ligging. Verder is belangrijk, dat de Curaçaose zakenlieden vertrouwd zijn met de talen van de Zuid-Amerikaanse en van de Europese landen.

Voorts is een niet te onderschatten voordeel, dat de Curaçaoënaar de mentaliteit van de Zuid-Amerikaanse zakenlieden volkomen begrijpt en daarop geheel is ingesteld; hij is immers gewend te leven in de Latijns-Amerikaanse sfeer en verstaat het uitstekend met de mensen van deze landen wier gewoonten, doen, laten en denken hij door en door kent, om te gaan, te praten, te onderhandelen en tot zaken te komen, hetgeen een Europeaan niet met hetzelfde succes zal gelukken.

De landen aan de overzijde van de Oceaan, waaronder vooral Nederland, dat tot onze grote ingenomenheid reeds met Curaçao zo een intens handelscontact onderhoudt, beschikken — dank zij hun technische en industrieel ver gevorderde ontwikkeling — over een machtig apparaat, waarvan de producten juist met de geëigende, intermediaire hulp van de Curaçaose handel in nog veel grotere mate op de belangrijke Latijns-Amerikaanse markten afname zullen vinden.

Hier liggen grote perspectieven voor het verbreden van onze basis als handelscentrum in het Caraïbische gebied. Veel is te verwachten van een grotere samenwerking van de Nederlandse handelaar en fabrikant en Curaçao, dat zijn steppingstone gaarne leent om deze te gebruiken voor een gemakkelijker en effectiever bereiken van de om ons eiland nabij gelegen landen.

Het verheugt mij in dit verband te kunnen constateren, dat kort geleden één van de grootste Nederlandse fabrieken in samenwerking met hun Curaçaose vertegenwoordigers een Antilliaanse N.V., met een kantoor op Curaçao, heeft opgericht welke N.V. zal dienen als een „stepping-stone" voor haar te entameren zaken in het ons omgevende Caraïbische gebied.

Het is de **oprechte** wens van de Curaçaose handel, dat de zakenwereld in Nederland de hier voorgelegde suggesties overdenkt, de juistheid en het nut daarvan inziet, en van deze mogelijkheid, die voor Nederland en Curaçao zoveel waardevolle gemeenschappelijke voordelen inhoudt en bovendien deze beide landen in het verband van het Koninkrijk nog nader tot elkaar brengt, een ruim gebruik maakt.

Antillen-rechten

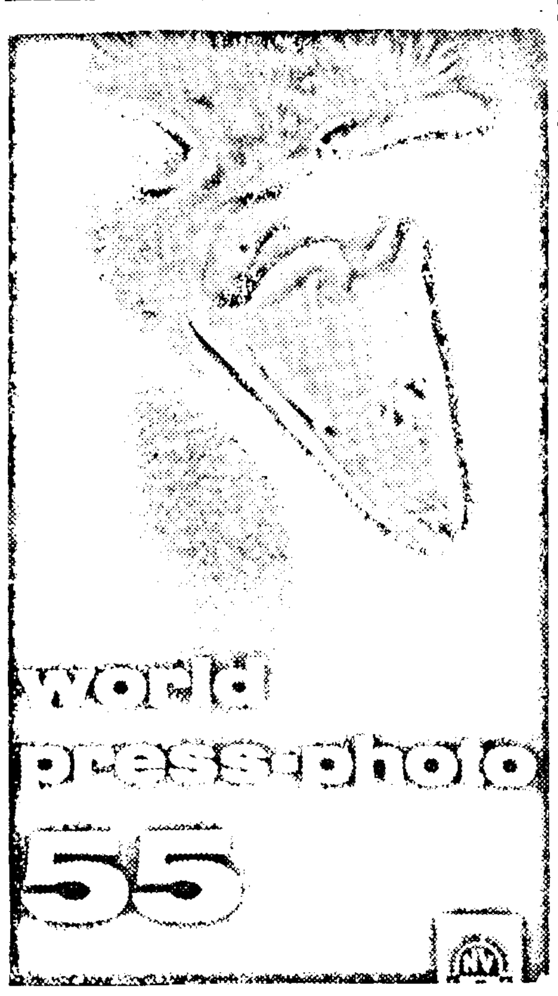
2. Een grote belemmering voor het handelsverkeer met **Venezuela** is de heffing van de vermaarde additionele zgn. Antillen-rechten van 30% van alle invoer van Antillen naar dit land, welke reeds sedert lange tijd bestaat, doch waarvan door de meer efficiente douanecontrôle der laatste jaren nog veel meer hinder wordt ondervonden.

Het zou zeker tot een grote verbetering van het handelsverkeer bijdragen, wanneer de Nederlandse Regering door hare medewerking zou kunnen bevorderen, dat deze heffing van extra-invoerrechten zou worden afgeschaft.

In dit verband moge er op worden gewezen, dat in Venezuela zelf de heffing van deze Antillenrechten geen algemene instemming vindt. Dit moge o.a.: blijken uit een schrijven van een Venezolaanse koopman, die aan de Kamer van Koophandel te Maracaibo zijn standpunt dienaangaande uiteenzet omtrent deze „Barrera del 30% Antillano", welk schrijven in het „Maandblad voor de Handel en Nijverheid van Curaçao", Mei Juni-nummer 1955, is gepubliceerd en waarvan hierbij een afschrift moge worden overgelegd.

De mening van deze briefschrijver, dat iedere zakenman vrij moet zijn om zijn goederen te kopen, waar hij oordeelt dat dit voor hem het meest economisch is, wordt door velen van zijn landgenoten gedeeld.

3. Niettegenstaande de belemmering van de sub 2 bedoelde Antillenrechten bestaan toch nog voldoende mogelijkheden voor een vruchtbare handel op Venezuela. Met de aantrekkelijke prijzen, welke Nederland noteert, kan aan de concurrentie van andere exporterende landen alsnog het hoofd worden geboden.



Van 3 — 13 December wordt in het Amsterdamse Arti et Amicitiae een internationale persfoto-tentoonstelling gehouden. Op de foto de aardige affiche voor de tentoonstelling.

Volleyball

Willemstad. — Door de aanhoudende regen in de laatste tijd zijn de wedstrijden verschoven. Hier volgt de stand per 1 december:

Club	Gesp.	Gew.	Verl.	Pt.
Aquillas	7	7	0	14
Sithoc	8	7	1	14
Asiento 1	5	5	0	10
Asiento 2	7	0	7	0
Dragon	8	1	7	2
Maccabi	8	5	5	10
Volleymasters	9	4	5	8
Chineseclub	9	4	5	8
M.L.D. 1	4	3	1	6
M.L.D. 2	8	2	6	4

Hedenavond worden er twee wedstrijden verspeeld. Een ervan is de zeer lang verwachte wedstrijd Maccabi tegen Aquillas. Als voorwedstrijd komen de damesteams van Asiento 1 — S.L.D. beiden op het Dragonsveld. Aanvang 20.00.

De Sint in J.P.F.

Willemstad. — Naar wij van de J.P.F. vernemen zal de goede Sint ditmaal niet op Zondagmiddag maar reeds op Zaterdagmiddag a.s. en wel om half vijf een bezoek brengen aan de kinderen in de club. Hij zal op buitengewone wijze ontvangen worden aangezien de kinderen zich voorgenomen hebben de beste liederen voor hem te zingen. Het groot aantal Zwarte Pieten dat de Sint vergezeld waarborgt, dat er veel lekkers wordt meegebracht voor de zoete kinderen. Er zijn ook een groot aantal lege zakken beschikbaar om de stouterds mede te nemen. De ouders worden opgewekt tijdig met de kinderen aanwezig te zijn.

Journaal van de Mobiele Brigade

Willemstad. — De Mobiele Brigade en Straatdienst maakten gisteren 14 P.V's op en verleenden 14 maal assistentie. Er werden verder geen bijzónderheden gemeld.

Droevig geval

Willemstad. — Gisteren werd assistentie gevraagd vanuit de Yukonweg voor een vrouw die de laatste tijd geregeld dronken thuiskomt en niet voor haar vier kindertjes zorgt. De politie heeft bemiddeling verleend.

In elkaar gestort

Willemstad. — De linkervleugel van het Landhuis Sint Jago is gistermorgen in elkaar gezakt, tengevolge waarom het hele linkergedeelte van het landhuis onder de puin kwam. Door D.O.W. is het landhuis afgesloten en onbewoonbaar verklaard.

Geen gentleman

Willemstad. — De vrouw N.R. verzocht assistentie bij de politie daar de man C. G. met wie zij in concubinaat leefde haar enkele klappen in het gezicht had toegediend en haar met stenen had bekogeld.

Maandelijks meteo-overzicht

Willemstad. — Hier volgt het overzicht van de Meteorologische dienst op Hato gedurende de maand november 1955.

Maximum temp. 31.8° C (89.2° F) min. 23.2° C (73.8° F) en gem. 27.6° C (81.7° F).

Max. wind 36 knopen hetgeen gelijk staat met 66.7 km. per uur. Min. wind: windstil. Gem. 11.5 knopen hetgeen gelijkstaat met 21.3 km. per uur. Min 54% en max. 100%, gemiddeld 77.8%

Neerslag 267.5 mm., maximum 68.8 mm. en minimum 0,2 mm.

Bewolking: 59,8%.

Blijde en bange kinderharten tijdens bezoek van Sint aan Roxy

Willemstad. — Reeds vroeg in de middag waren gisteren enkele honderden kinderen samengekomen in het Roxytheater om de komst van de goedheilig man geduldig af te wachten. Om de tijd te korten voor de komst van de Sint werden de kinderen onder de charmante leiding van enkele dames op het toneel geroepen om Sinterklaasliedjes voor de microfoon te zingen, terwijl er dames door de zaal gingen met de grabbeldoos. Eerst wilde geen der kinderen verschijnen, maar toen er eenmaal enigen gehoor gaven, stond het podium gauw vol zanglustigen.

Op onbevangen wijze zongen de kinderen achter elkaar uit volle borst de bekende Sinterklaaswijsjes. Het hinderde hen niet of anderen hetzelfde lied al eerder ten gehore had gebracht, het werd herhaald en nogmaals herhaald. Vooral de meisjes gaven spontaan blijk van koelbloedigheid en onbeschroomdheid.

De jongens waren echter, zoals altijd, een beetje bedeesd: de durf konden zij niet opbrengen zich te vertonen. Na herhaaldelijke aansporing trokken tenslotte enkelen de stoute schoenen aan. Men kon het aantal echter op de vingers tellen.

Toen dit zangfestijn achter de rug was, kregen de kinderen een zestal korte humoristische filmpjes te zien, die zeer in de smaak zijn gevallen. Een Sinterklaasfilmpje ontbrak natuurlijk niet op het programma.

In de pauze vond de loterij plaats, waarvan de kaartjes te krijgen waren aan de ingang en in de zaal. De winnende loten van de jongensfiets en de meisjesfiets vielen respectievelijk op de nummers 211 en 190. Van de prachtige camera, speciaal bedoeld voor volwassenen, was de bezitter van het lot No. 126 de gelukkige winnaar Hr. Gunther, die deze derhalve ook onmiddellijk afhaalde. De deurprijs bij de pukkies viel op nummer 131. Een klein groepje peuters, dat enigszins afzijdig in een hoek samengeschoold zat, keuvelde over de wederwaardigheden van voorgaande Sinterklaasvieringen. Een peuterke van naar schatting vijf jaar, beweerde met de grootste stelligheid, dat hij helemaal niet bang is van de Sint noch de Pieterbaas. De nuance in zijn piepstemmetje verraadde echter, dat juist het omgekeerde het geval wel was.

Eindelijk deed de Sint omgeven door zijn Zwarte Pieten zijn intrede in de zaal. Overal staken nieuwsgierige kopjes op. Op sommige kindergezichten was een bedrukte gelaatsuitdrukking te bespeuren. Maar bij de vermanende, vriendelijke woorden van Zijne Bisschoppelijke Hoogheid, die van het verre Spanje naar Curaçao gekomen is, werden de kleinen aldra op hun gemak gesteld. De kinderen joelden en de Sinterklaasliedjes weergalmden door de zaal. De Sint vroeg aan de kinderen wie een mooi Sinterklaasliedje of versje bij hem op het podium durfde komen zingen of opzeggen. Zonder enige schuchterheid besteeg. Alida, een meisje van zes jaar, het podium. Een jongetje van acht durfde het ook wel. Daarna vertoonden de Pieterbazen hun kunnen.

Vervolgens werd met de uitdeling van cadeautjes een aanvang gemaakt. Elk kind kreeg een cadeautje en een zak snoep. Voldaan gingen de kinderen naar huis. Het damescomité onder leiding van Mevrouw Herwever, dat deze viering organiseerde, heeft zich uitstekend van haar taak gekweten.

A.s. Zaterdag zal de Sint met gevolg nogmaals Roxy-theater bezoeken.



WEST-END
Hijas casaderas. 19.00 en 21.00 uur

CINELANDIA
„Unchained. 19.00 en 21.00 uur

ROXY
„How to be very, very populair. 19.00 en 21.00 uur

CARIBE
„The first rebel". 20.00 uur

REX
„Midnight Episode". 20 00 uur

ROYAL
„Marked Woman" 20.00 uur

SUFFISANTTHEATER
De Ranchero. a empressario
CHOLOBO;
Dans en Dinner

APOTHEKEN
De nachtdienst word waargenomen in Punda door Botica Moderna, Bredestraat 39; tel: 11854 en in Otrabanda door Botica Brion, Brionplein 29 tel: 23222.

Steenlegging Centro Social Venezuela

Willemstad. — Nadat des morgens om tien uur de eerste steenlegging plaats vindt van het Simon Bolivarhuis, dat op de John B. Gorsiraweg wordt gebouwd, zal om 12 uur een eerste steenlegging worden gehouden op Marie Pompoén van het Centro Social Venezolano. Deze steenlegging geschiedt door de Consul-Generaal van Venezuela, de heer Don Regulo Fermin Brmudez.

Nog dit jaar komt Waterfort vrij

Willemstad. — Naar men ons mededeelde, zal zeer waarschijnlijk over drie weken het Waterfort door de Marine worden verlaten. Het ligt in de bedoeling om nog voor de Kerstdagen de verhuizing naar Parera te doen plaats vinden.

Op 2 januari zal men dan direkt beginnen met de bouw van het hotel.

Westwerfaffaire

Willemstad. — In de K.N.S.M.-fraude-zaak is gisteren nog de man A. F. aangehouden. Het schijnt dat de zaak nog steeds inonderzoek is.

Het verkeer

Willemstad. — De vrkeersafdeling behandelde gisteren 4 lichte aanrijdingen. Er werden verder geen bijzonderheden gemeld.

De Heer en Mevrouw
Mous-van Loon
geven met grote vreugde en dankbaarheid jegens God kennis van de geboorte van hun zoon
MAARTEN
Bij het H. Doopsel ontving hij de namen
Martinus-Petrus-Gerardus-Maria
Curaçao, 30 November 1955
Thaliaweg 6
St. Elisabeth's Hospitaal

Club J.P.F.

Op Zaterdag, 3 December te 4.30 n.m. komt SINT NICOLAAS op bezoek bij de kinderen van onze leden van 3 tot 12 jaar. Kinderen, weest op tijd in de Club.

De introductie voor de komende feestdagen dient door de leden uiterlijk 15 Dec. a.s. bij de secretaris, Pietermaai 8, te worden aangevraagd. Mét lid betaalt per introducé f. 5.— per feestavond, bij het afhalen van de kaart. Aanvragen na 15 Dec. a.s. ingediend, zullen niet in behandeling worden genomen.

HET BESTUUR

COPPI voorspelt einde van de wielersport

Zwempolitiek op hoog niveau in Sovjet-Russische hoofdstad

Men behoeft eigenlijk niet eens Fausto Coppi te heten en dus ook geen Italiaanse campionissimo te zijn om op vrij korte termijn het einde van de wielersport te kunnen voorspellen. Maar Fausto heeft dat nu eenmaal gedaan en dus is het zaak even na te gaan of er geen kern van waarheid schuilt in zijn prognose. Die kern is er inderdaad en er zijn vele tekenen, die wijzen op dat naderende einde. Wij menen evenwel, dat er met dat einde als het ware in zicht nog even een korte, felle opleving zal komen. Volgend jaar reeds misschien.

Kijk eens, de wielersport gaat hand in hand met de fiets. Natuurlijk, zal men zeggen. Wie dat constateert, trapt een open deur in. Maar dringt het wel tot iedereen door, dat als de fiets verdwijnt, de gewone trapfiets wel te verstaan, op hetzelfde ogenblik waarschijnlijk ook de wielersport ten dode is opgeschreven?

De samenhang zit nog iets dieper dan men zo op het oog wellicht meent. De wielersport namelijk is al bijna net zo lang als de fiets bestaat alleen mogelijk, doordat de rijwielfabrieken er hun steun aan geven. Die fabrieken immers gebruiken de wielersport als middel om de aandacht van het publiek te vestigen op hun product. Als Louison Bobet de Ronde van Frankrijk drie maal achtereen wint, wil elke Franse jongen een fiets hebben precies gelijk aan die van Bobet. Vandaar, dat Bobet een vorstelijk jaargeld ontvangt van de fabriek, aan welke hij zijn gunsten geeft, dat wil zeggen de fabriek, wier product Bobet bij zijn wedstrijden wil gebruiken. En dat zijn dan nog niet eens alleen de rijwielfabrieken, maar ook de bandenfabrieken en zo men wil de zadelfabrieken.

Het is de rijwielindustrie in haar geheel, die de wielersport in stand houdt door sterke renners voor een flink jaargeld te engageren en het aldus mogelijk te maken, dat die renners leven — en sparen — van hetgeen hun sport opbrengt, ook al winnen zij misschien in een seizoen geen enkele wedstrijd! Het rijden om prijzen is in de hoogste regionen van de wielersport van geen tel meer, ook al worden die prijzen uiteraard niet versmaad. Het gaat in hoofdzaak om het jaargeld van de rijwielfabriek, die daarvoor in de plaats goede prestaties verlangt om de aandacht te vestigen op de kwaliteit van het product.

Maar nu is de scooter gekomen. En behalve de scooter is er de bromfiets.

Nederlandse Sportbrief

De mens van deze tijd in West-Europa voelt er weinig meer voor tegen een harde wind in te moeten trappen op de pedalen van een gewone fiets. Zelfs niet op zo'n fiets, waarmede Bobet de Ronde van Frankrijk wint. De scooter en de bromfiets hebben de moderne mens reeds veroverd en zijn hard op weg de gewone trapfiets geheel te verdringen van de wegen.

Naar het museum

Dat gaat natuurlijk niet zo een, twee, drie, want die gewone fietsen zijn sterk en gaan lang mee, terwijl scooters en brommers een flink stuk duurder zijn. Doch het ideaal van een ieder, die behoefte heeft aan een snel en gemakkelijk vervoersmiddel, is niet langer een trapfiets maar een auto, een scooter of een brommer. En zo heel lang zal het niet meer duren of de trapfiets wordt met verbazing bekeken in een of ander museum, waar ook de oude driewieler staat.

Geen rijwielfabriek en geen Bobet, die dat kunnen tegenhouden. En de rijwielfabrieken hebben het al begrepen. Verscheidene oude Franse merken hebben reeds alle jaargelden van hun renners ingetrokken en andere staan op het punt dat te doen. Reeds fietsen renners van naam van fabriek naar fabriek om hun diensten aan te bieden ofschoon een jaar geleden nog de fabrieken onderling vochten om de gunsten van diezelfde renners.

Renners van naam verkeren thans dus in de voor hen onaangename situatie, dat zij geen vast inkomen meer hebben en ook niet meer kunnen rekenen op gratis materiaal. Willen zij derhalve hetzelfde beroep blijven uitoefenen, dan zullen zij volgend jaar om de prijzen moeten gaan rijden. Helemaal alleen moeten gaan rijden en strijden, zonder steun van fabriek of ploegmakkers.

Voelt u de kans op een korte felle opleving, alvorens de wielersport sterft? Er zal strijd zijn. Harde, verbitterde strijd van renners, die vechten voor hun boterham. Móeten vechten.

Aan die korte opleving werkt ook de industrie mee. Pientere kerels in de zeep-, de parfumerie- en in elke tak van industrie, welke men maar kan verzinnen, hebben blijkbaar begrepen, wat er gaat gebeuren en hebben tevens begrepen, dat daar munt uit valt te slaan in de vorm van reclame. Een grote wijnfirma heeft zich bereid verklaard een "stal" renners in dienst te nemen en andere firma's hebben dat voorbeeld gevolgd. De rijwielfabrieken en dus de wielerwereld heeft zich daartegen verzet. Heftig verzet zelfs en verboden uitgevaardigd. Maar de grote en machtige industrie heeft het pleit gewonnen, omdat de rijwielfabrieken weinig of niets meer hadden te bieden en het voor een renner niets uitmaakt of hij op zijn tricot met forse letters de naam van een rijwielmerk meedraagt dan wel de naam van een botermerk.

Er is een compromis tot stand gekomen. De boterfirma en de rijwielfabriek bekostigen samen de "stal" en beider naam komt op het tricot van de renner. Toekomst zit daarin uiteraard niet, omdat de fiets en dus ook de rijwielfabriek is gedoemd te verdwijnen. De industrie houdt dat verdwijnen alleen maar korte tijd tegen en tracht aldus, wat men zou kunnen noemen, voordeel te trekken uit een reeds half failliete boel. Maar strijd zal er zijn. Harde, meedogenloze strijd. En de soigneurs met hun geheimzinnige drankjes en pilletjes zullen door de renners als weldoeners worden begroet, het rapport van dr Dumas, U weet wel, de arts uit de Ronde van Frankrijk, ten spijt....

Zes Nederlandse meisjes

Zes Nederlandse meisjes hebben gezwommen te Moskou. Zij behoorden tot de ongeveer negentig zwemsters en zwemmers, die Rusland uit de sterkste landen van Europa had uitgenodigd voor een driedaags zwemfeest.

Er zijn daarbij verrassende dingen gebeurd. Over het geheel genomen kon men zeggen, dat de grote favorieten, dat wil dus zeggen de zwemsters en zwemmers van naam en voorzien van vele titels, teleurstelden. Er werden geen records gebroken, maar wel werden sommige favorieten en zelfs Europese kampioenen verslagen. En dan verslagen niet alleen door Russische heren, maar ook door enkele totaal onbekenden, o.a. uit Engeland.

De zes Nederlandse meisjes stonden onder leiding van Ma Braun (73 jaar) en er was geen enkel lid bij van De Robben. Ma Braun was bij terugkeer in Nederland opgetogen. Men had haar te Moskou onmiddellijk herkend en men was met foto's komen aandragen van de Olympische Spelen 1936 te Berlijn, waarop zij was afgebeeld met Rie Mastenbroek.

Maar Ma Braun zei op haar bekende luidruchtige, lacherige manier ook nog andere dingen, die mogelijk alleen te begrijpen waren voor wie haar goed kennen. De Russische heren behoren tot de hoogste Europese klasse, zei Ma Braun, maar de dames vorderen slechts langzaam en zijn nog niet sterk. En de bijna 74-jarige Ma Braun, die met haar leerlingen al bijna overal ter wereld is geweest, zei ook nog, dat zij geen ogenblik rust had gekend in het zwembad. Als zij maar even ergens rustig stond te kijken, kwam er een gastheer of gastvrouwe om een praatje met haar te maken over zwemmen en zwemtraining. Samen met de Hongaarse zwemsters hadden de Nederlandse meisjes nog een demonstratie gegeven op een ochtend in een bad zonder publiek. En daar had men Ma Braun gepolst over de mogelijkheid van een verblijf te Moskou om de Russische zwemsters onder haar hoede te nemen. Een datum of een periode werd daarbij echter niet genoemd.

Dat vertelde Ma Braun zo ongeveer allemaal. En toen wij dat zo hoorden, moesten wij weer denken aan het gesprek, dat wij onlangs met haar hadden. In dat gesprek namelijk merkte zij verontwaardigd op, dat het van de KNZB grote dwaasheid was zo kort voor de Olympische Spelen met zijn voornaamste troeven telkens weer op reis te gaan, naar het buitenland. Het is er die buitenlanders immers alleen maar om te doen van ons de kunst af te kijken en wat worden wij daarvan wijzer?

Dat zei Ma Braun toen bij dat gesprek. Haar reis met de zwemsters naar Moskou was daarmede zo op het eerste gezicht volkomen in tegenspraak, doch in werkelijkheid was het een logische consequentie van hetgeen zij voordien had gezegd. Behalve Jopie van Alphen en Joke de Korte, die men als troeven voor Melbourne kan beschouwen, bestond dat Nederlandse ploegje namelijk uit jonge zwemsters zonder internationale naam. Ada de Haan kan een troef worden, doch is het nog niet. Maar zij won het nummer 200 meter schoolslag en dat was de enige Nederlandse overwinning te Moskou.

Ma Braun ging niet naar Moskou om het buitenland wijzer te maken, maar om zo mogelijk zelf wijzer te worden! Zij vergde niet het uiterste van haar meisjes, doch bestudeerde de stijl van de buitenlandse zwemsters!

Ma Braun gaf te Moskou een nummertje zwempolitiek weg met een lachend gezicht. Maar of zij in werkelijkheid veel wijzer is geworden?

Wie de resultaten goed bekeek, kon zich moeilijk onttrekken aan de indruk, dat er te Moskou zwempolitiek op zeer hoog niveau werd bedreven en dat niemand er iets voor voelde bij het begin van het Olympische Jaar zich in de kaart te laten kijken!

B. M. Schilperoort

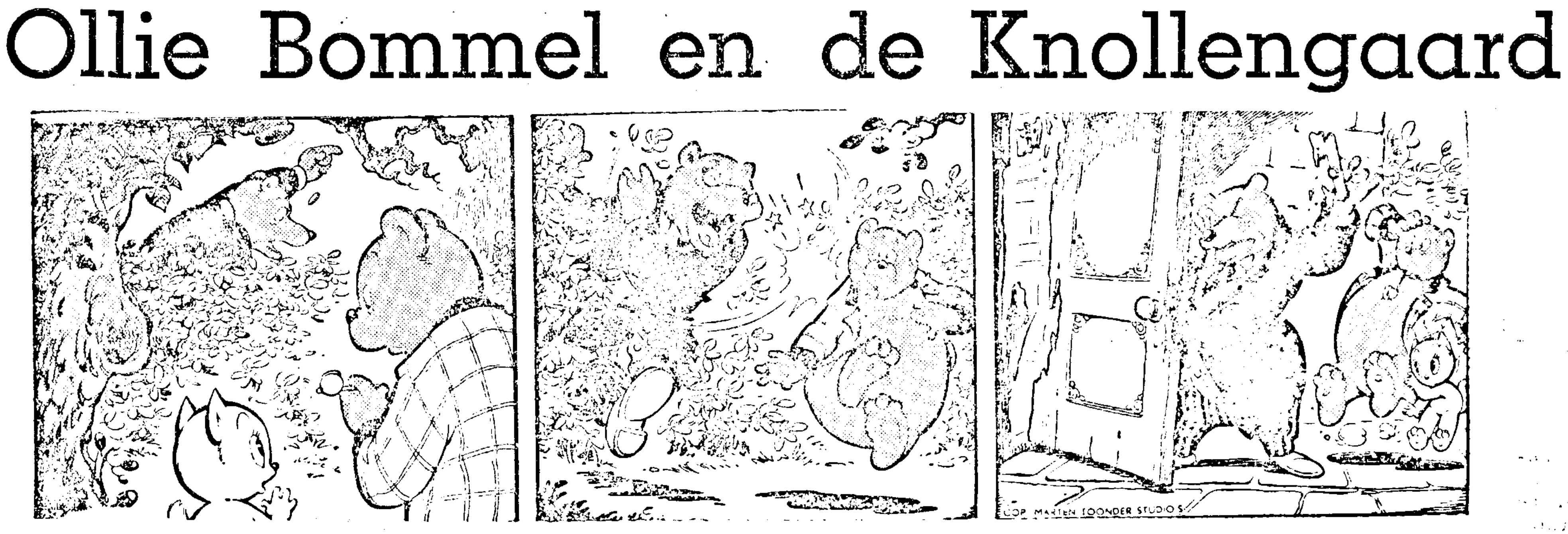


Te Amsterdam heeft dezer dagen een artistenelftal o.l.v. Willy Vervoort tegen een ander artistenelftal o.l.v. Cees de Lange, gedemonstreerd hoe men niét moet voetballen. Op de foto: Cees de Lange in een vreemdsoortig duel met een van de tegenstanders.

Nieuw beroep op Verenigde Naties inzake Cyprus?

Athene. — De Griekse regering verzocht haar ministerie van buitenlandse zaken de technische aspecten te bestuderen van een nieuw en onmiddellijk beroep op de Verenigde Naties in verband met de kwestie Cyprus. De regering zal hieromtrent een besluit nemen zodra het ministerie rapport heeft uitgebracht.

Ollie Bommel en de Knollengaard



2392 — Heer Bommel staarde bekommerend naar het verhitte gelaat van de hertog, dat over de haag heen te zien was en luisterde naar het gebulder, dat de edelman voortbracht.

„Ik weet het niet, Tom Poes," sprak hij tenslotte bedremmeld. „Het is nu wel mooi dat ik een neef van die heer ben en dat ik eindelijk tot de stand gekomen ben waar ik hoor — als je begrijpt wat ik bedoel. Maar de stemming is niet prettig. De hele morgen is hier nu al ruzie en geschreeuw en niemand schijnt erg blij te zijn!" .... —— —— ————

„Hm!" zei Tom Poes". Zoiets krijg je natuurlijk als je zo ineens van stamboom verandert. En dit schijnt me een erg kwaad soort van stamboom toe." ... ... ——

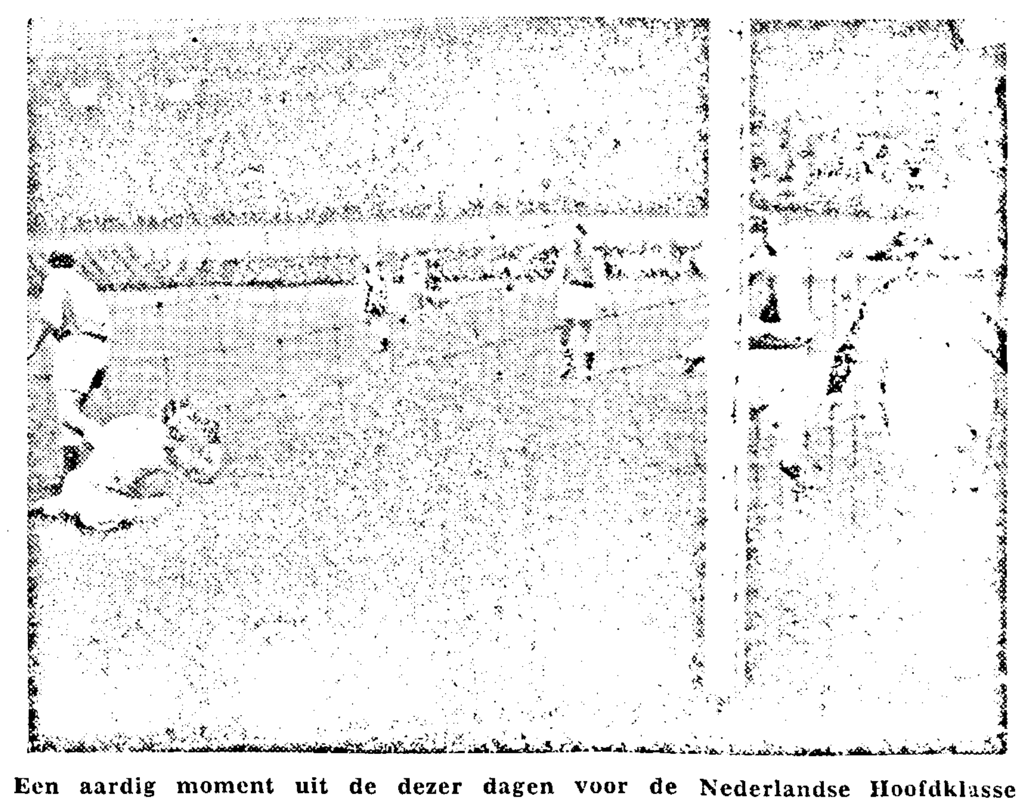
„Zou je denken, jonge vriend?" vroeg heer Ollie. Hij keek peinzend naar de wilde takken van zijn boom en schudde zorgelijk het hoofd. „En toch is het zo mooi!" prevelde hij. „De erfgenaam van Bommelergaard en aanpalende heerlijkheden! Denk eens aan! Als mijn goede vader dit eens had mogen beleven!" ......

Op dat moment brak de hertog zich weer door de haag heen en gaf hem zo'n daverende klap op de schouder, dat heer Ollie door de knieën ging. ... ...— —,

„Ziezo!" riep hij uit. „Ik heb die belastingopmakers de waarheid eens gezegd. Vooruit neef! Laat me nu je bezittingen eens zien! Het is een lelijke slag, dat je tot de familie hoort, maar laten we er het beste van maken!" ....

„Ja, laten we er het beste van maken", gaf heer Bommel toe. „Kom binnen, oom en doe of u thuis bent!" ... ...

„Ha!" riep de hertog. Hij liep het bordes op en trok onderzoekend de deur uit de hengels. „Doen of ik thuis ben, huh? Dat zal je niet meevallen, m'n jongen! Zulk snerthout zou ik thuis niet in mijn poort willen hebben. Rommel, meneer! Moderne smeerlapperij! Als het maar zit en als het maar goedkoop is, wat? Dat moet je veranderen — adel verplicht begrijp dat goed! ......



Een aardig moment uit de dezer dagen voor de Nederlandse Hoofdklasse Voetbal gespeelde wedstrijd Amsterdam—H.V.C., die door de hoofdstedelingen met 2—1 gewonnen werd. De links-achter De Gans, kon het niet aanzien, hoe een door hem verkeerd teruggespeelde bal, ongrijpbaar voor keeper V. d. Werk, tergend langzaam in het doel rolde en Amsterdam de leiding bezorgde: 1 — 0? Geel liep nog toe (rechts), maar hoefde niet meer in te grijpen.

Australische havenarbeiders vergaderen

Melbourne. — Het werk in alle havens van Australië is tot stilstand gekomen omdat de havenarbeiders althans 200.000 van hen, goedgekeurde bijeenkomsten bijwonen, waarin met hen gesproken zal worden over de stand van zaken ten aanzien van hun eisen voor een hogere betaling. Op de besprekingen zal ook gesproken worden over de mogelijkheid van een staking als protest tegen de vertraging die is ontstaan in de behandeling van hun eisen.

Hevige gevechten in Malakka

Singapore. — Troepen en vliegtuigen begonnen vandaag een nieuw bombardement op communistische terroristen die voor hun leven vechten in een van de felste veldslagen tot nu toe in Malakka uitgevochten. Canberra straalbommenwerpers van de RAF en Australische Lincoln bommenwerpers stegen vanmorgen direct na het aanbreken van de dag op om de jungle in centraal Malakka te belagen. Troepen vechten nu voor de vijfde dag tegen een groep van naar men schat 100 terroristen, die geweigerd hebben op de amnestie-voorstellen in te gaan.

Rustig herstel op Amsterdamse effectenbeurs

Obligatiemarkt slecht voorzien van bruikbaar materiaal

(Van een beursmedewerker in Amsterdam)

De scherpe koersdaling, die in de vorige weken de Amsterdamse effectenmarkt zo hevig verontrustte, behoort thans weder tot het verleden. De vrij grote opruimingen van speculatieve posities en de verkopen van angstige houders, die een belangrijk deel van hun papierwinsten zagen slinken, hebben sanerend gewerkt. Men begon in te zien, dat de koerscorrecties hier en daar veel te scherpe vormen hadden aangenomen en dat door de aanhoudende verkopen een groot aantal fondsen weer een meer aantrekkelijk peil hadden bereikt, zodat, uit rendementsoogpunt bezien, verscheidene prima aandelen opnieuw voor aankoop in aanmerking kwamen.

Wel ging men thans veel omzichtiger te werk; men limiteerde zijn aankooporders en in een rustige sfeer begon men zijn beleggingsorders in bescheiden omvang te plaatsen. Nu het angstaanbod geabsorbeerd was, konden de koersen, zelfs bij niet zeer grote omzetten, geleidelijk aantrekken, daarbij gesteund door de kalme, maar vaste houding van Wallstreet, dat op zijn beurt gestimuleerd werd door de aanhoudend gunstige berichten uit de industrie.

Velen van hen, die hun fondsen op de markt wierpen, deden dit immers juist uit de vrees, dat de Amerikaanse fondsenmarkt opnieuw een dalende tendens zou vertonen.

Toen echter bleek dat men ook in Amerika tot bezinning was gekomen, sloeg men te Amsterdam een andere richting in en kwamen de nog altijd zeer ruime liquide middelen bij de beleggers in beweging en het zijn dan ook vooral de beleggingsorders, die de markt op hogere niveau's brachten.

De Amsterdamse effectenbeurs ondervond bovendien steun in de kalme en rustige toon, die de minister van Financiën van de Kieft in zijn memorie van antwoord aan de Tweede Kamer deed horen. Men waardeert ter beurze vooral in de minister dat hij steeds met beide benen in de werkelijkheid staat en vele impopulaire en onnodige belemmeringen van het zakenleven heeft weggenomen, al verheelt men zich niet, dat de belastingdruk, ook na de aangebrachte verlichting nog steeds zeer zwaar blijft drukken.

De rem op de investeringen, die in de voorgestelde maatregelen tot uitdrukking kwam en die culmineerde in de verlaging van de belastingvrije afschrijvingspercentages op de aangeschafte bedrijfsmiddelen, was geen gelukkige greep en drukte duidelijk zijn stempel op de grote bestellingen, die door verschillende ondernemingen nog juist vóór de sluiting van de daarvoor gestelde termijn werden uitgevoerd.

Zo contracteerde de Stoomvaart Mij. Nederland nog de aanbouw van 10 nieuwe schepen, waarmede ettelijke tientallen miljoenen gemoeid zijn en het is wel typerend dat de sterke ondernemingen, die over enorme liquiditeiten beschikken nog van de gestelde mogelijkheden profiteren kunnen, terwijl de minder sterke te zijner tijd op de kapitaalmarkt een beroep zullen moeten doen, hetzij door het uitgeven van nieuwe aandelen, hetzij door het aantrekken van bankcrediet of door het emitteren van obligatieuitgiften.

Nu is onze obligatiemarkt voor het ogenblik wel slecht voorzien van bruikbaar materiaal. De staatsfondsen zijn volkomen onaantrekkelijk door het lage rendement van ongeveer drie en een kwart pct. en de hoger rentende obligatien zijn over het algemeen zo hoog genoteerd, dat zij gezien het netto rendement, en mede met het oog op het koersverlies bij uitloting al evenmin enthousiasme kunnen wekken.

Goede obligaties tegen een rentevoet van 4 á 4,5 pct. zouden dan ook werkelijk onder de tegenwoordige omstandigheden een uitkomst betekenen voor de pensioenfondsen en verzekeringsmaatschappijen, die omzien naar beleggingsmateriaal, vooral nu de productie van nieuwe verzekeringen een zo reusachtige omvang heeft aangenomen. Ook de spaarbanken spreken hier een woordje mee, want de oktobercijfers geven opnieuw een sterk accres te zien en het gezamenlijk spaartegoed van Rijkspostspaarbank en van de spaarbanken der vier grootste steden is in vergelijking met het vorige jaar met totaal f 234 miljoen gestegen.

Al deze kapitalen zoeken belegging grotendeels in de niet risico-dragende sector, zodat een ruim aanbod van nieuwe obligatien tegen een redelijk renteniveau op een warme ontvangst kan rekenen.

Aan de andere kant is een obligatierente van 4 á 4,5 pct. voor goed renderende ondernemingen geen bezwaar, want het alternatief, bankcrediet komt op minstens 6 pct., behalve nog de daarbij optredende extra kosten als verplichte incasso enz.

Russische Zuidpool-expeditie vertrokken

Moskou. — De Russische Zuidpool expeditie is uit Kaliningrad — Köningsberg — vertrokken aan boord van een vaartuig dat de naam "Ob" draagt. Het merendeel van de leden der expeditie en van de voorraden die voor het verblijf noodzakelijk zijn, bevinden zich aan boord. Op het dek van het schip bevinden zich verscheidene helicopters en motorboten, tractors draagbare radiotoestellen, wetenschappelijke instrumenten, voedsel, kleding benzine en motorolie behoren tot de zaken die in de ruimen zijn opgeborgen.

Vers van de pers

Kinderboeken

Ter gelegenheid van St. Nicolaas en Kerstmis heeft de bekende Uitgeverij Foreholte te Voorhout (Nederland) een aantal Casterman-kinderboeken uitgegeven. In de Rinkelbel-Reeks verschenen „Mijn eerste woordenboek" en „Mieke en de drie beertjes" beiden van Lina Berger met tekeningen van Simonne Baudoin, alsmede „Tiny aan zee" door Gijs Haag met tekeningen van Marcel Marlier. In de Collection Farandole verscheen „Belles chansons de France" met aquarellen van Simonne Baudoin. De „Fabels van La Fontaine" werden door Jan Prins verhaald, terwijl Simonne Baudoin er de illustraties voor leverde. Ten slotte een strip-verhaal in de serie „De avonturen van Kuifje", getiteld: „De sigaren van de Farao."

Bij elkaar een buitengewoon geslaagde in alle opzichten verantwoorde serie kinderboeken, waarnaar de jeugdige lezertjes met graagte zullen grijpen.

Voor de opgroeiende jeugd

Niet alleen onderhoudende, doch ook ontwikkelende jeugdlectuur voor jongens en meisjes van ongeveer 11-15 jaar brengt G. J. A. Ruys Uitgevers Mij N.V. met twee vertalingen van Karl Hartl's „Warum? Wozu?" en „Wie? wann? wo?". De Nederlandse titels luiden respectievelijk: „Zo en niet anders", en „Waarom? Daarom!"

Het eerste boek beschrijft de boeiende geschiedenis van bekende en onbekende ontdekkingen en uitvindingen, het tweede is van meer algemene inhoud. De schrijver verstaat uitnemend de komst allerlei interessante en wetenswaardige onderwerpen op pakkende wijze te behandelen en daardoor de aandacht der weetgierige lezers te boeien.

Deze boekjes zullen om hun rijke inhoud zelfs door veel volwassenen met graagte gelezen worden. Zij vormen voor de jeugd van 11-15 jaar een welkom geschenk op de komende feestdagen.

Rusland erkent weer recht op abortus

Moskou. — Rusland heeft met ingang van heden het recht van abortus weer erkend in een bij verrassing uitgegeven decreet. Hiermede is een verbod dat meer dan twintig jaar heeft bestaan opeens opgeheven.

Het decreet dat is uitgevaardigd door het presidium van de Opperste Sovjet, zegt dat gelegaliseerde abortus uitsluitend in hospitalen en andere erkende medische instituten mag worden verricht.

Mens of Wolf?

door A. Rutgers van der Loeff [illegible]

„Er ligt daarboven iemand zwaar ziek. Wie ligt te rillen van de koorts, heeft verwarming nodig en daar zal ik voor zorgen. Als U bezwaar hebt, kunt U gaan klagen op het raadhuis. Ik zaag een rookgat en daarmee afgelopen. Verder hebt U nu geen werkvrouw meer in huis, maar een patiënt die verzorgd moet worden. Begrijpt U dat? U zorgt geregeld voor eten. U hebt altijd uw mond vol over God, maar dat zijn niets dan mooie praatjes, zolang U niet voor uw naaste zorgt."

De dokter was ook een Noord-Fries, hij had in Hamburg gestudeerd en hij was jong en vol goede wil naar Sylt gekomen. Hij schaamde zich over de houding van de meeste inheemsen tegenover de vluchtelingen uit het Oosten. Van nature kort aangebonden, was hij bepaald nors tegenover een schijnheiligheid zoals die van mevrouw Reymer. Nu marcheerde hij haar zonder omwegen voorbij, met het kacheltje onder de ene arm en de schoorsteenpijp onder de andere. Gereedschap zag zij uit zijn zak steken.

Als een volleerde timmerman maakte hij een klein gat in het dak, hij stak er de pijp door en plaatste de kachel. Erlof haalde hout, de droogste stukken die hij vinden kon in hun kleine voorraad op het erf. Mevrouw Reymer had er ook al van gebruikt en het beste [illegible]kozen. De kachel rookte, maar niet l[illegible]

„[illegible] hout was toch nog te nat," zei E[illegible] zijn ogen prikten van de rook en hij [illegible]eef er in.

„[illegible] zal zorgen dat jullie oliekrijtjes kr[illegible]n," zei de dokter.

O[illegible]krijtjes was een spotnaam voor een soort briketten: grote geperste blokken, het leek op teer met wat kolenstof er in.

„Is schapenmest niet beter, dokter?" vroeg Erlof.

„Als je naar de verst-verwijderde weiden gaat, mag je het misschien wel zoeken," zei de dokter.

Van nu af aan was er geen ochtend meer dat Erlof niet in het pikkedonker opstond.

In de duisternis liep hij langs het strand, de zee leek zwart met witte schuimranden en de duinen waren grauw en kleurloos, totdat de zon boven de rand verscheen en alles in licht en kleur zette. Maar dan was de jongen al weer op de terugweg met een zakje schapenmest over de schouder en, als hij geluk had, met wat drijfhout.

Het was al een eind in November en bijtend koud voor een jongen die geen jas bezat, toen hij op een morgen, waarop de zon bloedrood boven de weiden opkwam, boven op een duintop klom en daar op zijn knieën viel. Hij leek een kleine heiden zoals hij daar op zijn hielen zat, met zijn handen op zijn knieën gespreid en met wijdopen ogen naar de rode zonneschijf kijkend, maar hij sprak tot God en hij deed het heel eerlijk. Hij sprak tamelijk luid en zijn handen waren geklemd om zijn knieën met witte knokkels. Zijn hele lichaam was gespannen, zodat hij nauwelijks voelde dat hij koud was tot in merg en been.

„God," zei hij in de ruimte, „ik weet me geen raad meer. Je moet iets doen, en vind me alsjeblieft niet brutaal dat ik het zo vraag. Eerlijk gezegd weet ik niet eens of het zin heeft met je te praten. Soms denk ik van wel en soms denk ik van niet. Maar vandaag heb ik opeens het gevoel dat ik het moet proberen. Moeder is zo ziek en het duurt zo lang. Zij is zo dik als een spons en als zij ergens aan raakt, loopt het water er uit. De dokter heeft haar al drie keer afgetapt. De dokter is heel aardig. Mevrouw Reymer geeft ons eten; zij durft niet binnenkomen, zij schuift een schaaltje eten met een stok naar binnen toe. Zij denkt dat moeder melaats is. En over melaatsheid staan vreselijke dingen in de Bijbel. Dat weet jij zelf het beste, God.

Maar moeder heeft alleen maar oedeem en de dokter zegt dat het absoluut overgaat. Maar hoe lang nog? Kun je de dokter niet een handje helpen? Alsjeblieft. Alsjeblieft! Ik wil wel alles beloven als je ons helpt. Ik zal mijn hele leven lang zo mijn best doen, ik zal proberen alles wat kapot is weer heel te maken. Als ik groot ben, kan ik huizen gaan bouwen, en kerken. Massa's huizen voor al die mensen die nu in kampen wonen of nergens wonen. En scholen voor al die kinderen die nog niets weten en die geen ouders meer hebben. Mooie scholen waar ze ook kunnen wonen. En parken wil ik aanleggen, waar nu allemaal puinhopen zijn. Ik heb ze gezien, God, in de steden, allemaal kapotte muren met niets er tussen, puin en brandnetels waar eens de bedden stonden, en nergens gras, alleen maar onkruid. Rozen wil ik kweken, net als mijn grootvader deed, en ik wil ook dat er weer postzegelautomaten in de steden komen — nieuwe steden met lichte woningen waar elk mens een eigen bed op poten heeft en waar kinderen op straat kunnen spelen in de zon. Er zijn wel van die steden, ik heb er platen van gezien in tijdschriften. Zo wil ik ze later ook bouwen. — Maar help moeder dan eerst beter worden, God, want anders weet ik niet hoe ik het doen moet. Alsjeblieft."

Hij zakte in elkaar en zat helemaal dubbel gevouwen op zijn knieën, zijn bovenlijf voorover en met de handen voor de ogen. Zo, zonder dat hij iets zag, zonder dat hij iets voelde van de snijdende kou, concentreerde hij zijn hele wil op zijn bede: alsjeblieft, God, laat moeder beter worden. Alsjeblieft."

Toen hij opstond, moest hij rennen om op tijd op school te komen. Het zakje schapenmest bungelde op zijn rug en zijn klompen nam hij in de hand. Drijfhout had hij vandaag niet gevonden.

III

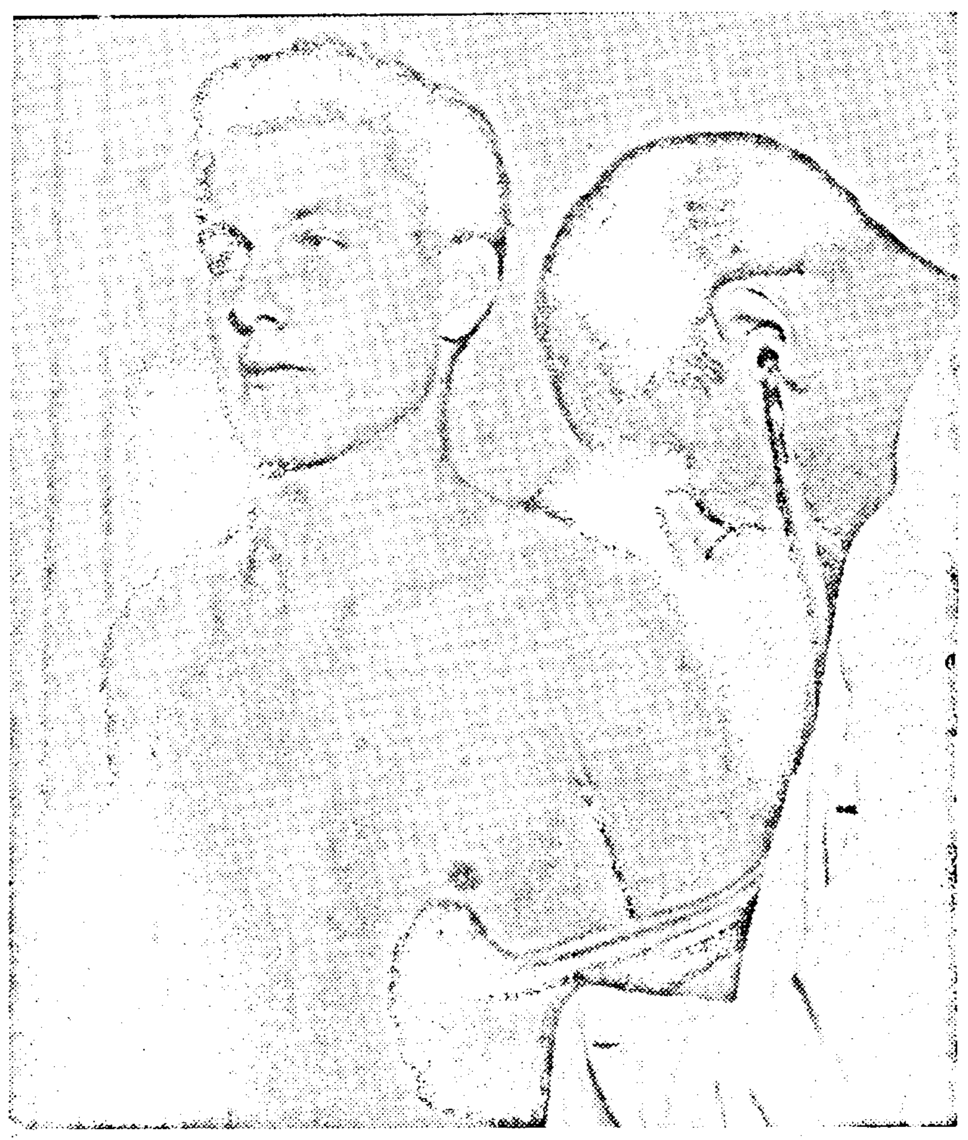
De dokter had gelijk gehad; het was overgegaan. Maar het had lang geduurd. Nu liep het tegen Kerstmis.

Lene Stojke zat weer halve dagen aan de weefstoel in de werkplaats, maar zij verdiende meer loon dan zij eerst deed. Haar werk was goed. De dokter had er voor gezorgd, dat zij bonkaarten kreeg, zoals elke inwoner van het dorp, en zo waren zij en Erlof niet meer aangewezen op de soep uit het vluchtelingenkamp.

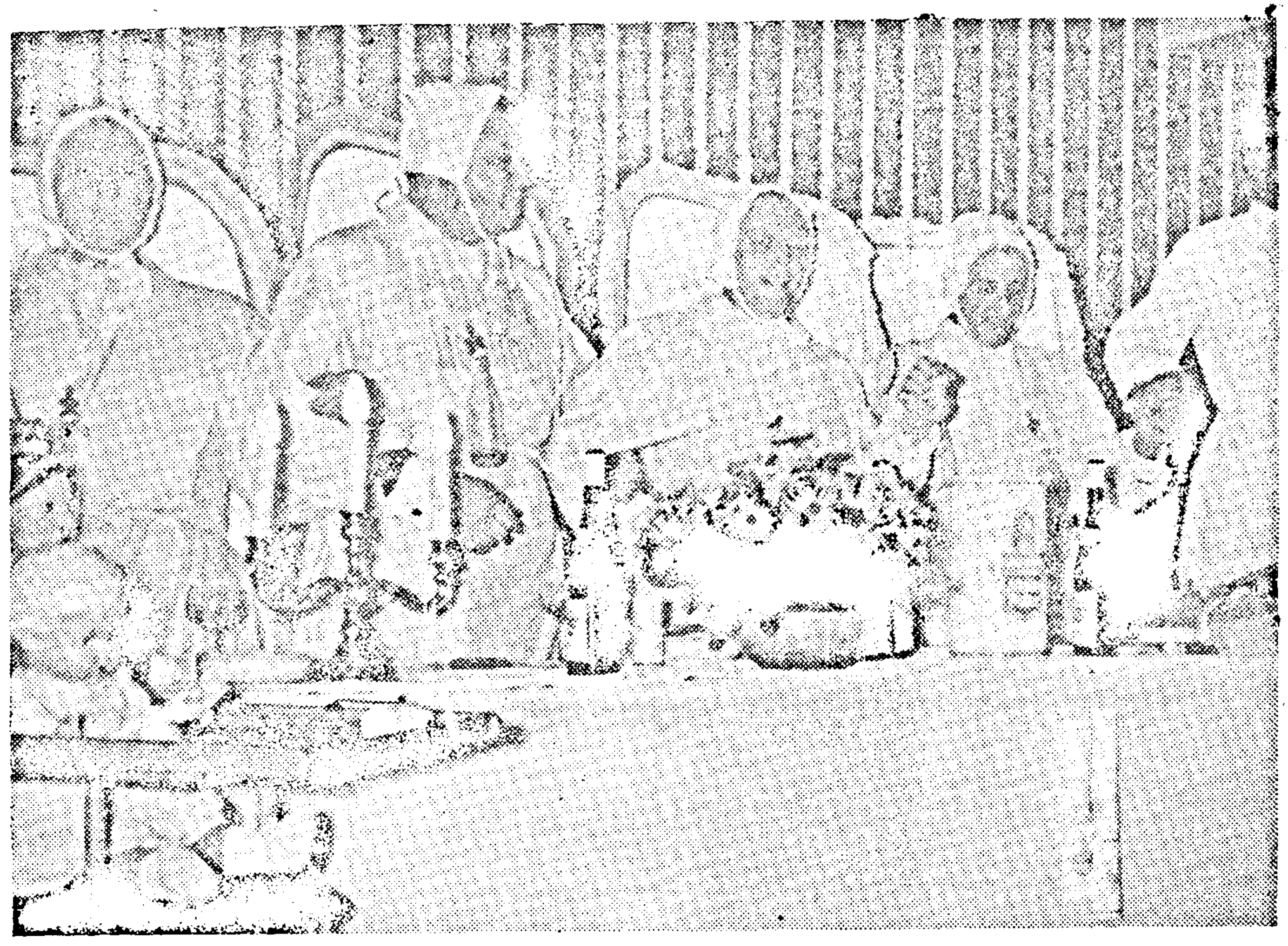
Ondertussen zocht zij ander werk. Zij had de briefwisseling — zo lang gestaakt — met enkele oude, hervonden vrienden hervat. Er waren wel mogelijkheden. Zij had verschillende pijlen op haar boog, want als jong meisje had zij het diploma van maatschappelijk werkster gehaald en twee jaar voor haar huwelijk had zij les gegeven op een vrije school in het Zuiden van Duitsland. Deze werkplaats, door de Nazi's opgeheven, was kort geleden weer opgericht. Evenals lang geleden was het er weer internationaal, want kinderen van Franse, Amerikaanse en Engelse bezettingsofficieren gingen er op school.

(Wordt vervolgd)

„AMIGOE"-wereldmieuws in beeld



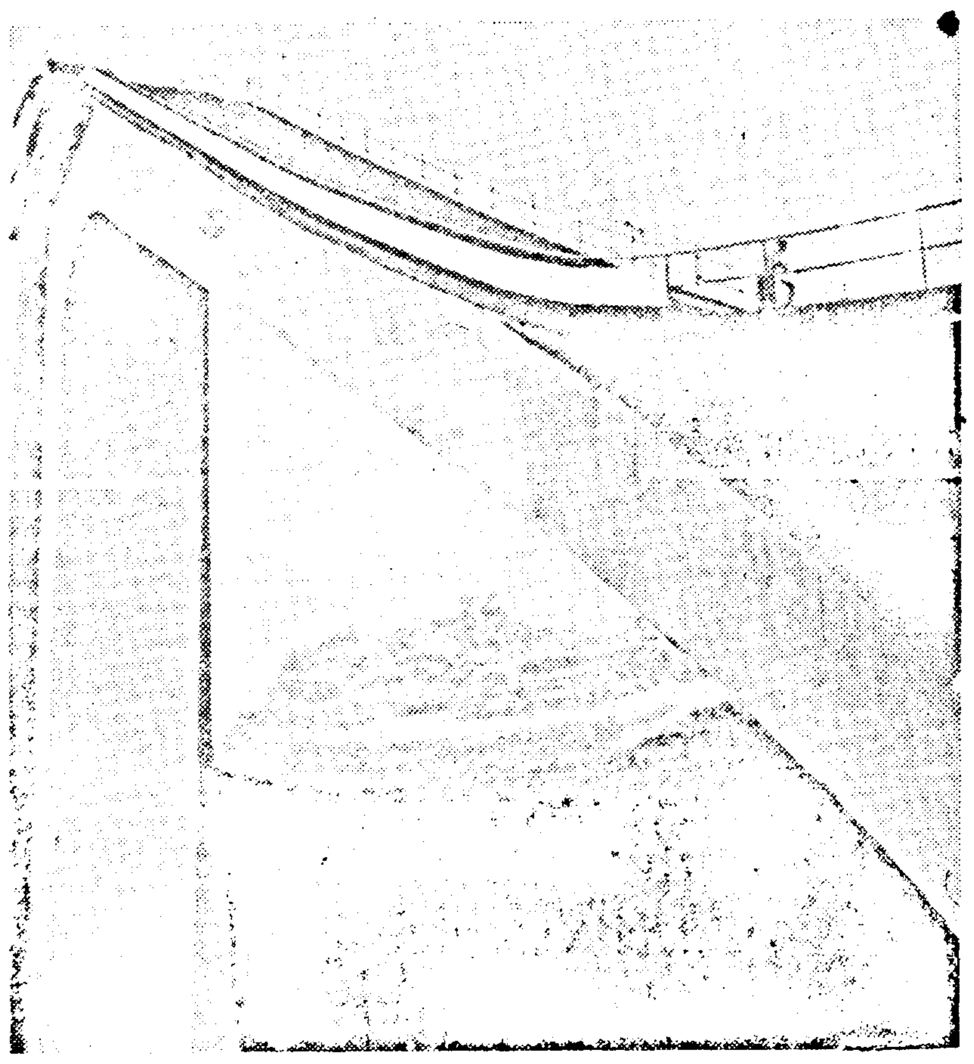
West-Duitsland krijgt weer een leger. De eerste vrijwilligers hebben zich reeds aangemeld. Hier wordt er een onderzocht door de staf-arts van de Bundesgrenzschutz uit Keulen.



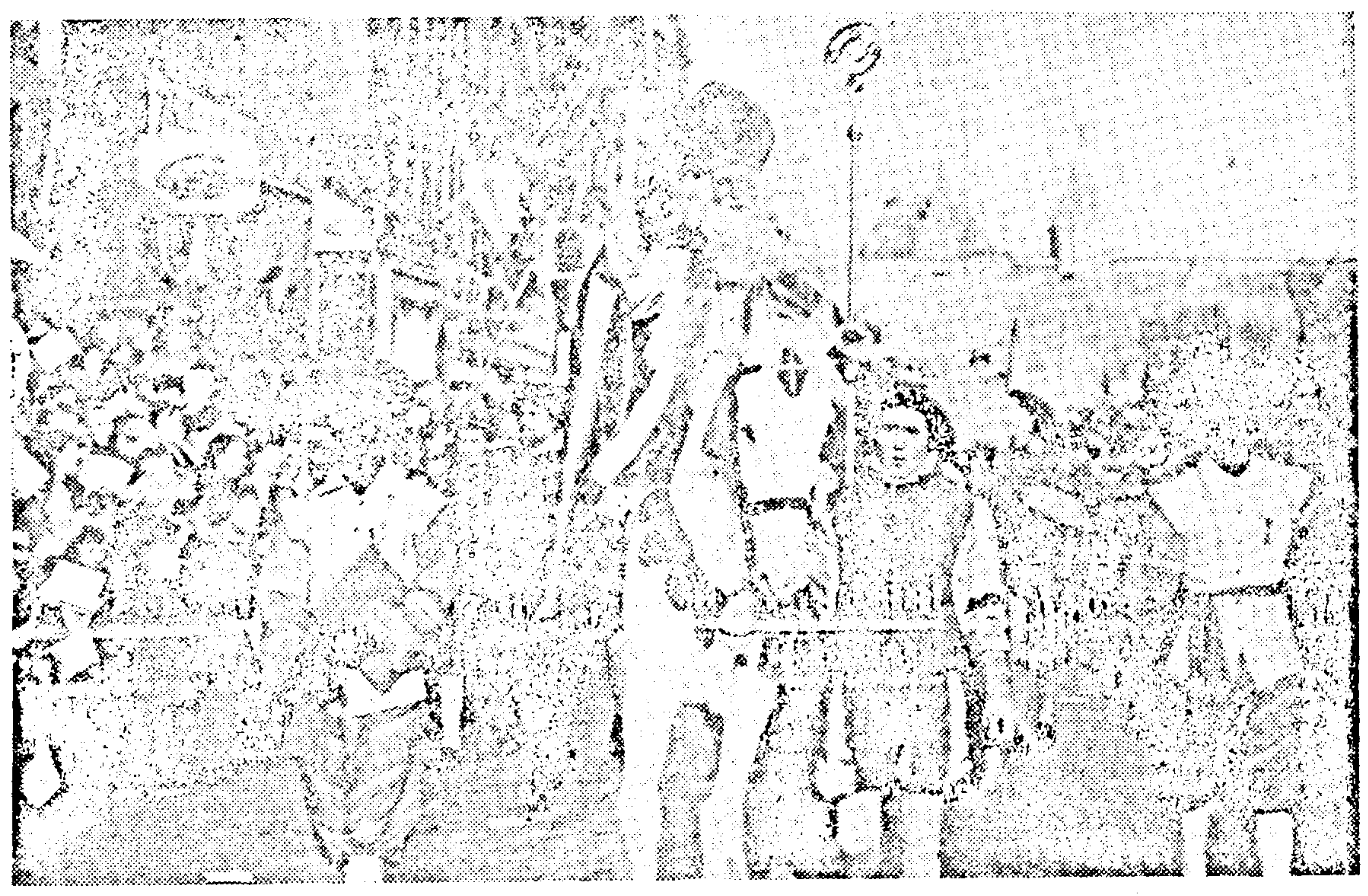
De raad van elf van de Greesberger Carnavals-vereniging te Keulen, vertoonde zich op een kortgeleden gehouden vergadering, in babykleren om duidelijk te kennen te geven, dat het a.s. Carnaval bijzonder „kinderlijk" zal toegaan.



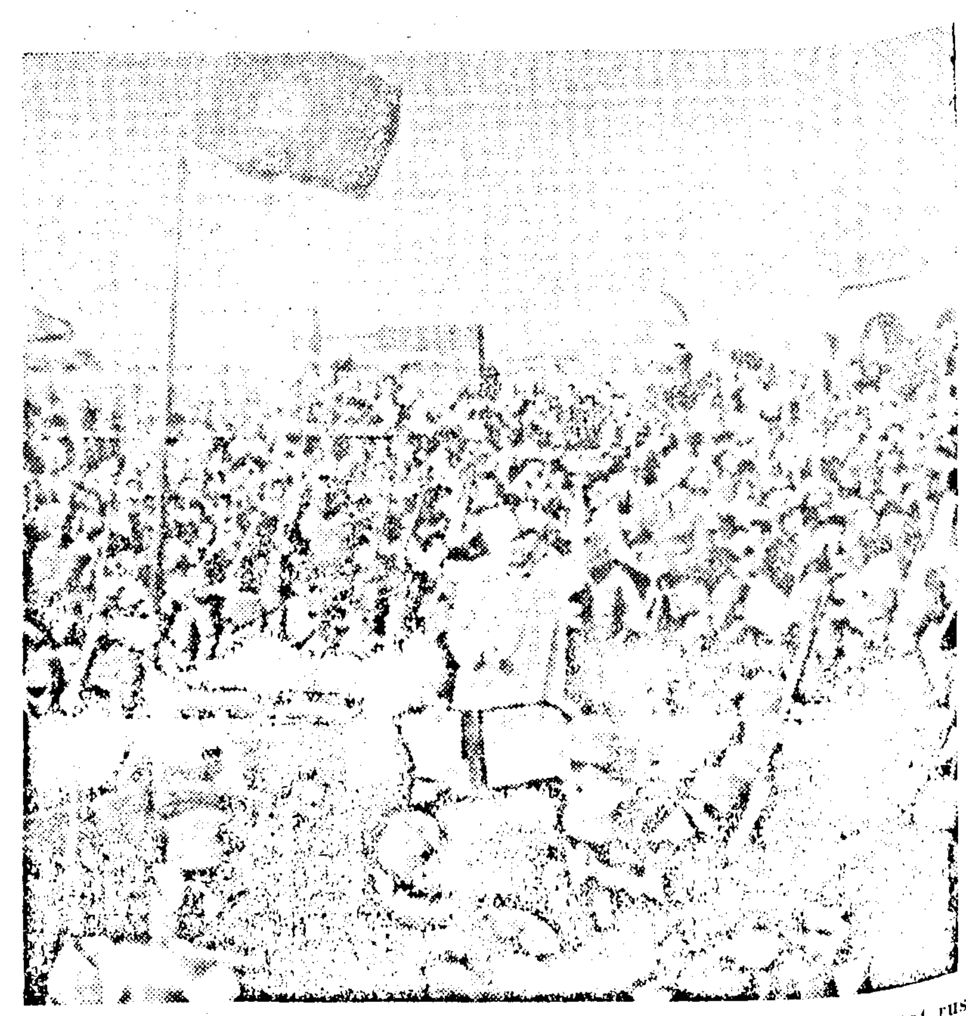
De Engelse modeontwerpers denken alweer aan de zomer. We kijken hier neer op een mannequin, die zich heeft verborgen onder een enorme strooien hoed, terwijl zonnehoeden in alle soorten en maten om haar heen liggen verspreid.



In Cortina D'Ampezzo, in de Noord Italiaanse Alpen, bereidt men zich voor op de komst van de deelnemers aan de Olympische winterspelen '56. Het stadion, dat 12 000 zitplaatsen telt, is reeds gereed gekomen. Het heeft het Italiaanse Comité rond zes millioen gulden gekost. Op de foto: de ultra-moderne springschans, die zich hoog in de lucht verheft.



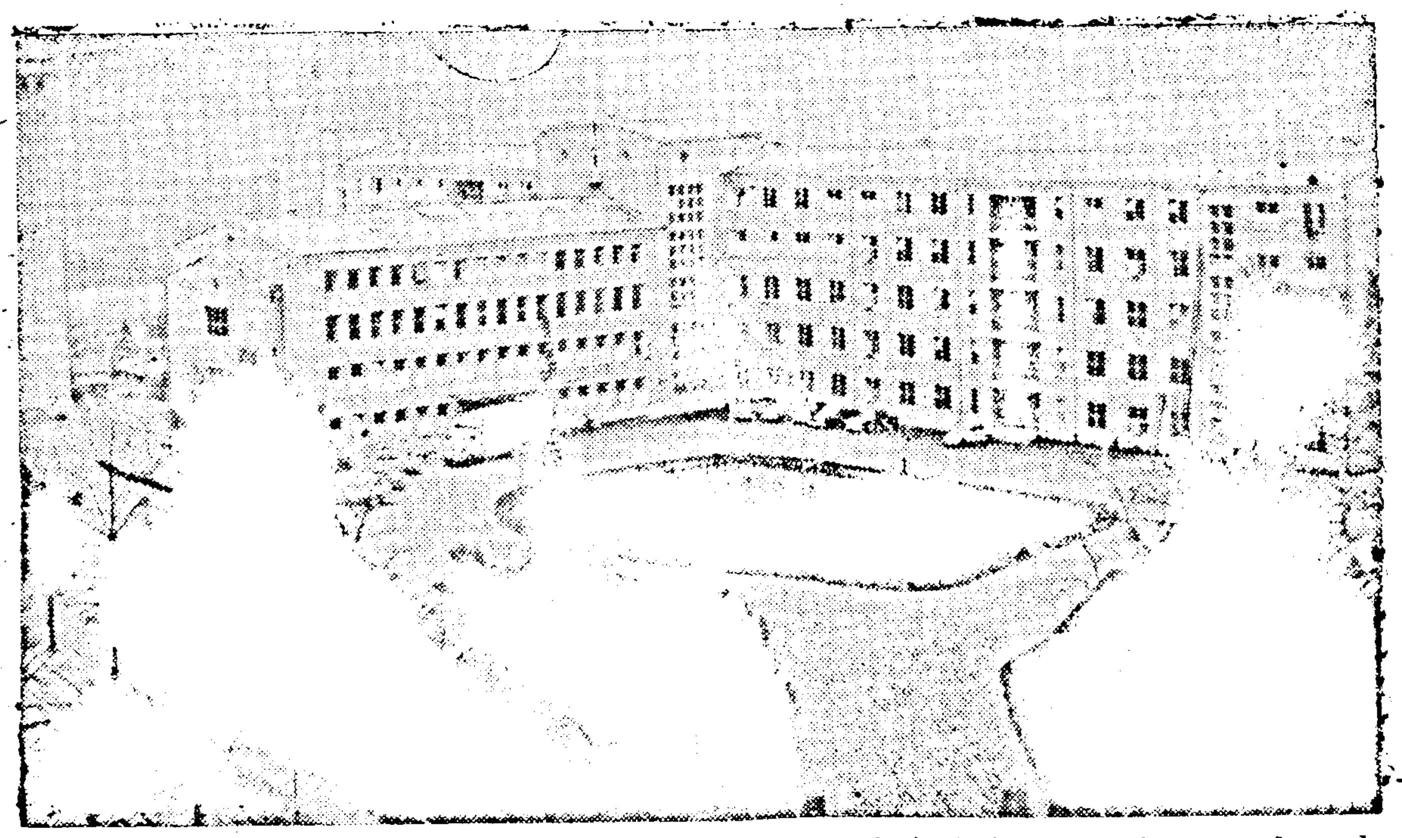
Dezer dagen heeft Sint Nicolaas zijn grote intocht gehouden in Nederlands hoofdstad Amsterdam. Honderdduizenden waren op de been om van dit schouwspel getuige te zijn. De goedheilig man begon zijn zegetocht op het Damrak, waarvan de foto een beeld geeft.



Ondanks alle maatregelen van de Sultan Ben Joessef om Marokko weer tot rust te brengen, heerst er in het land momenteel een wanorde, die tot uiting komt in menigten, die trachten van de toestand te profiteren door bloedig wraak te nemen op de tegenstanders van Sultan Ben Joessef.



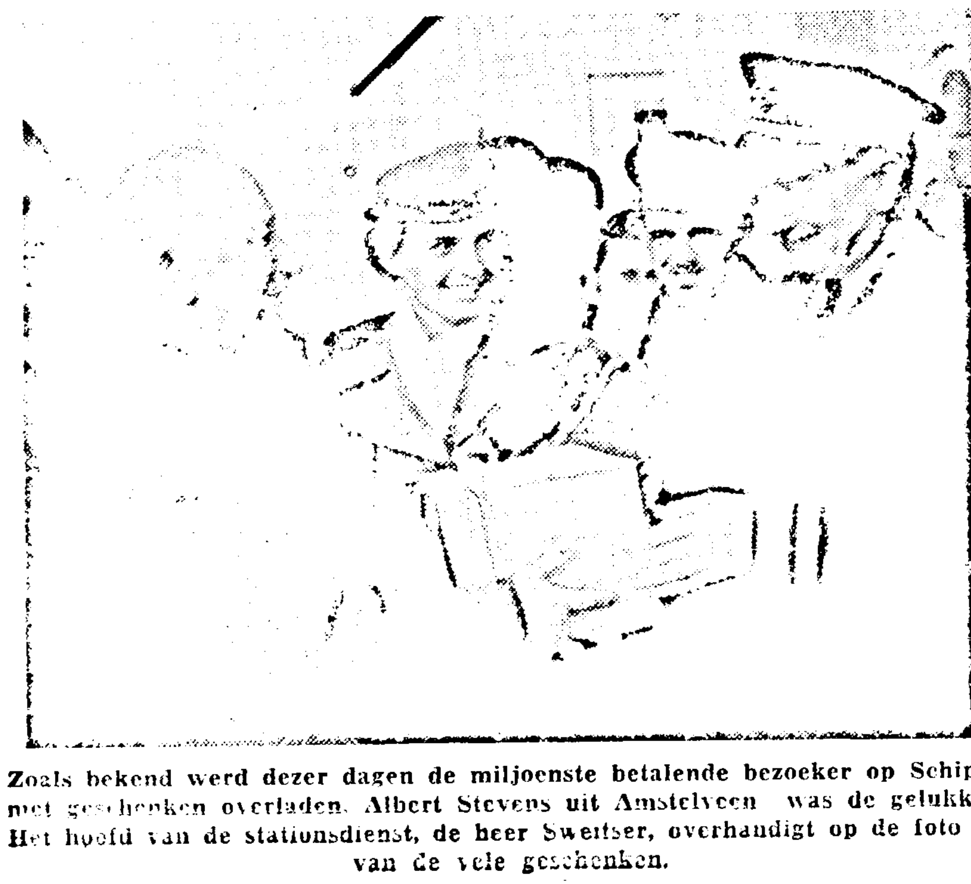
De speciale ambassadeur van Indonesië, Oetojo Ramlan, heeft dezer dagen te Den Haag aan H. M. de Koningin, op het Paleis lange Voorhout zijn geloofsbrieven overhandigd.



Het nieuwe Diaconessenhuis te Arnhem, dat dezer dagen door Koningin Juliana plechtig geopend werd.



Met „Zeemansvrouwen" jubileren t.g.v. hun 70-ste verjaardag Aaf en Herman Bouber. De première ging dezer dagen in het theater Carré te Amsterdam. Op de foto: een scène uit het volksstuk „Zeemansvrouwen", met Aaf en Herman Bouber (links).



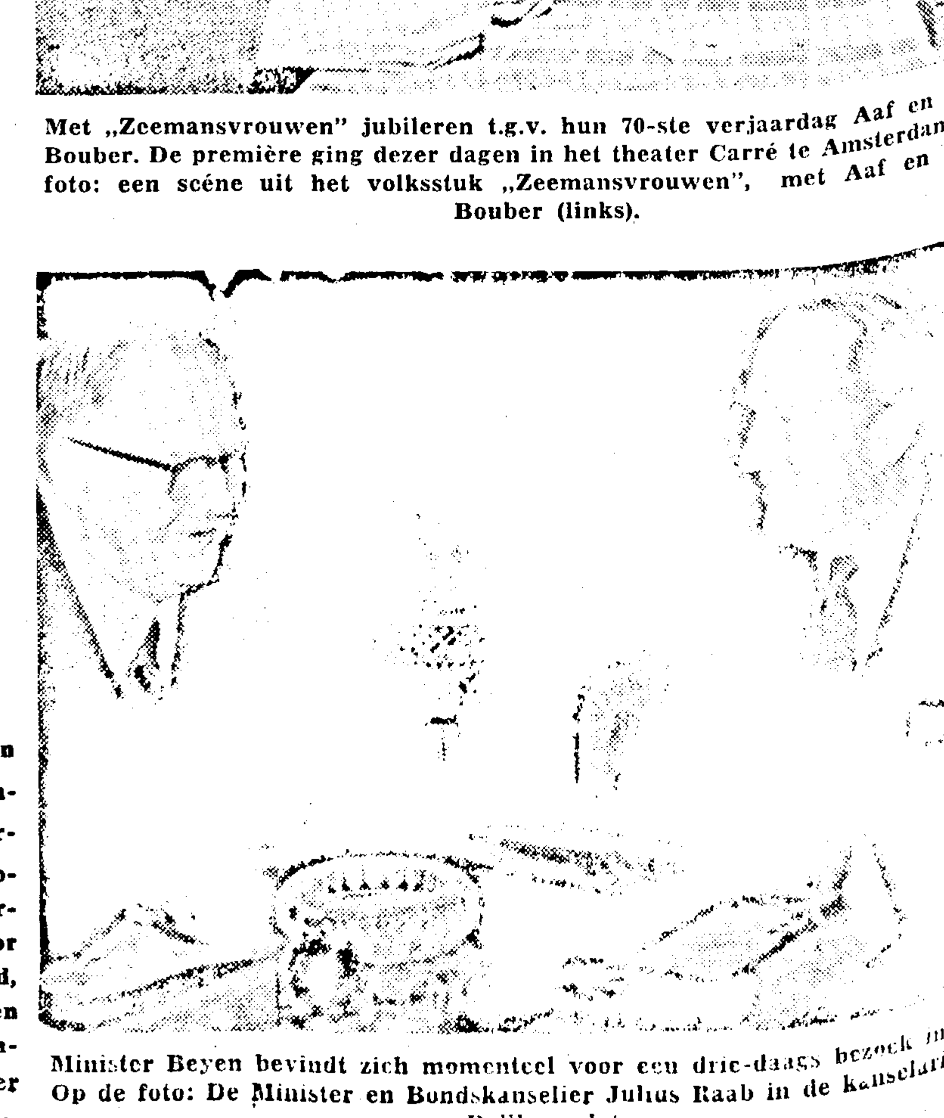
Zoals bekend werd dezer dagen de miljoenste betalende bezoeker op Schiphol met geschenken overladen. Albert Stevens uit Amstelveen was de gelukkige. Het hoofd van de stationsdienst, de heer Sweitser, overhandigt op de foto een van de vele geschenken.



Onlangs bracht H. M. Koningin Juliana een bezoek aan het Gemeente-museum te Arnhem, alwaar zij de tentoonstelling „Vrouwen Schilderen" bezichtigde. Op de foto: H. M. in gezelschap van Burgemeester C. G. Matser en de Directeur van het museum bij het schilderij „De drie Generaties", van de onlangs overleden schilderes Charley Toorop.



H. M. de Koningin heeft dezer dagen in Arnhem het nieuwe Diaconessenhuis geopend. Zij tekende een oorkonde, die, gerold om die welke Koningin Emma destijds voor het voormalige Diaconessenhuis tekende, door haar in een nis werd gedeponeerd, waarboven een plaquette van wijlen Koningin Emma (achtergrond) is aangebracht. Naast H. M., de voorzitter van het bestuur, Mr. C. E. E. Kuntze.



Minister Beyen bevindt zich momenteel voor een drie-daags bezoek in Wenen. Op de foto: De Minister en Bondskanselier Julius Raab in de kanselarij op het Ballhausplatz.

ARUBA

Girl Scouts op Imeldahof

Oranjestad. — Dinsdagmiddag brachten de Girl Scouts van de Lago o.l.v. hun leidsters, mevr. Towerell, een bezoek aan Imeldahof. Zij brachten Sint Nicolaasgeschenken naar de kleine inwonertjes, want lang tevoren had men inzamelingen gehouden in de Lago Colony. Dat de kinderen bij verrast waren behoeft geen betoog.

Overdracht beheer stadion

Oranjestad. — Zoals wij reeds eerder berichtten zou de overdracht van het beheer van het Wilhelmina Stadion door de Stichting Bouw Wilhelmina-Stadion aan de A.S.U. per 1 December plaats vinden. Nader vernemen wij, dat de officiële overdracht Zaterdag om 17 uur in Trocadero zal geschieden. De „A.S.U.", die in het verleden bewezen heeft als overkoepelend lichaam een onmisbare en bindende schakel te zijn, zal in de geschiedenis van het sportstadion veel en goed werk kunnen verrichten. Door een goede samenwerking met de sportbonden kan nu alle versnippering worden voorkomen en gezamenlijk kan de sport op hoog peil worden gebracht. De stichting Bouw Wilhelmina Stadion, welke precies 6 jaar geleden werd opgericht, is ondanks critiek niet bespaard zijn gebleven, men is er nochtans in geslaagd op Aruba een uitstekend sportcentrum te geven. De stichting wordt na de overdracht aan de A.S.U. niet geliquideerd en het is te hopen dat de sportgedachte tussen stichting en A.S.U. tot in de lengte van dagen zal blijven bestaan.

Dr Jacobito Oduber terug

Oranjestad. — Om gezondheidsreden vertrok dr. Jacobito Oduber, ook in sportkringen een geziene figuur, enige maanden geleden naar Europa. Hedenmiddag om 16 uur keert dr Oduber met zijn vrouw op Aruba terug. Ongetwijfeld zullen vele vrienden en kennissen hem welkom heten.

Gewijzigd programma voz di Aruba

Oranjestad. — Van de zijde van Voz di Aruba werd ons medegedeeld, dat het dagelijks programma enige belangrijke wijzingen heeft ondergaan. Met ingang van heden worden de nieuwsbulletins des avonds voorgelezen in het Nederlands om 19.20 uur en in het Engels om 20.00 uur. Het kinderuurtje in het Nederlands wordt gehouden des Donderdags om 18.45 en in het Papiamento des Dinsdags om 18.45 uur. Des Zondags wordt het weekoverzicht van de Caraibische Commissie gegeven om 21.15 uur.

Man vermist

Oranjestad. — Sedert Dinsdagmorgen 11 uur heeft een zekere J. Croes zijn woning te Santa Cruz verlaten en is niet weergekeerd. Een ongeval wordt gevreesd. De man is 47 jaar oud, en gekleed in wit overhemd met dito broek, bruine schoenen en grijze hoed. Een ieder die inlichtingen kan verschaffen, gelieve zich in verbinding te willen stellen met de politiewacht op Sta. Cruz of een der andere politiebureau's.

Eigenaardige dagvaarding in Londen

Een gat in het plaveisel van de bekende Londense straat Austin Friars is gedagvaard om voor de rechtbank te verschijnen teneinde de last te krijgen zichzelf op te vullen. Pas als het gat verstek laat gaan en zichzelf opvult, zullen de Londense gemeentediensten aan het werk kunnen gaan om het gevaarlijke obstakel uit de weg te ruimen.

Dat is het resultaat van een ingewikkelde juridische studie, die nodig werd toen het vorig jaar een voor parkerende wagens uitwijkende kolenauto op het trottoir en in het gat terechtkwam.

De moeilijkheid was dat het stuk trottoir waarin het gat zit, eenmaal eigendom was van een particuliere maatschappij, die vrijwillig in likwidatie is gegaan. Volgens de geldende wetten vervalt zulk eigendom aan de kroon, maar in dit geval heeft de kroon verachtelijk geweigerd het gat in eigendom te aanvaarden. Daarvan is indertijd officieel mededeling gedaan in de London-Gazette.

Het gat was dus van niemand en de deurwaarder die de eigenaar moest dagvaarden, heeft ten einde raad zijn stuk toen maar bij het gat aangeslagen. Tussen twee rode vlaggen en twee rode olielampen stond dus te lezen: „Heden is een klacht ingediend door Edward Henry Nichols, deurwaarder dat gij verzuimd hebt de defecte of gebroken of ingezakte delen van uw eigendom te repareren en dit eigendom geheel veilig te maken. Hierdoor wordt gij gedagvaard om voor de rechtbank te verschijnen teneinde u wegen deze klacht te verantwoorden."

Documenten van Napoleon en Nelson op de veiling

Bij Sotheby in Londen zijn historische documenten betrekking hebbende op Nelson en Napoleon en daterende van de Eerste Italiaanse veldtocht tot de slag van Trafalgar geveild. Een officieel verslag van de slag om Aboukor, dat in Juli 1799 door Berthier werd geschreven, ging naar de Franse archives nationales voor 85 pond sterling. Berthiers verslag van de slag om Marengo in 1800, dat vele verbeteringen en aanvullingen van Napoleon bevat, werd voor 50 pond verkocht.

Een brief geschreven door Josephine, die aantoont dat er ook in die dagen moeilijkheden met de inkomstenbelasting waren, ging voor 26 pond van de hand. Een tweede brief van Josephine aan de Paus, geschreven drie dagen na Napoleons kroning als koning van Italië in de kathedraal van Milaan in 1805, ging naar een Londense boekhandel voor 135 pond sterling.

Een brief door Nelson aan zijn oom geschreven voordat hij zijn rechterhand moest missen, de slag van St.-Vincent beschrijvende, werd voor 190 pond sterling verkocht, terwijl een brief van Nelson uit 1800 over de Britse blokkade van Malta 110 pond opbracht.

Een derde brief, bijzonder amusant en charmant, geschreven aan Emma Hamilton, ging voor 220 pond onder de hamer. In deze brief schreef Nelson: „Vandaag dineer ik met admiraal Greme, die eveneens zijn rechterarm verloren heeft, en daar de bevelhebber van de troepen een been mist, verwacht ik dat wij gecaricatureerd zullen worden als de invalide verdedigers van Engeland." Nelsons geheime plan voor de slag bij Trafalgar, geadresseerd aan Bayntun, de kapitein van de „Leviathan", werd voor 270 pond verkocht terwijl een kaart met de bewegingen van de vloot voor Trafalgar 200 pond sterling opbracht.



Dit is een soldaat van de Pakistaanse grensstrijdkrachten, die tijdens militaire transporten door de bekende Khyber Pas het verkeer op niet mis te verstane wijze aanwijzingen geeft. Misschien zouden dergelijke martiale figuren op de drukke kruispunten in ons aan verkeersproblemen zo rijke eiland goede diensten kunnen bewijzen!

De Franse componist Guy Ropartz is op 91-jarige leeftijd in zijn landhuis in Bretagne overleden.

Amsterdam krijgt gyrobussen

13 miljoen gevraagd voor 25 gelede tramwagens en 90 autobussen

(Van een verslaggever in Nederland)

Amsterdam zal, voor zover bekend, de eerste stad in Nederland zijn waar z.g. gyrobussen zullen gaan rijden. Dat zijn bussen, rijdend op accu's waardoor ze maar een beperkte actieradius hebben want ze zijn gebonden aan laadstations. Hoewel dit bustype het proefstadium nauwelijks heeft verlaten en er nog geen ervaring mee is opgedaan zullen B. en W. van Amsterdam binnenkort een voorstel aan de raad doen inzake de aanschaffing van een of twee gyrobussen.

Intussen stellen zij de raad voor over te gaan tot aanschaffing van 25 gelede tramwagens, kostende totaal zes en een half miljoen gld., en van 90 autobussen en twee gelede autobussen, kostende totaal bijna zeven miljoen gld. Bij de vervanging van tram- door buslijnen is een vermindering van het aantal passagiers geconstateerd.

Tot dusver zijn drie tramlijnen door bussen vervangen, n.l. 11, 12 en 14. Het autoverkeer is in het algemeen gebaat met deze omzetting maar uit de vervoercijfers van de lijnen 11 en 12 blijkt dat de passagiers een tram prefereren boven een bus. Teneinde ervaring op te doen met een drukkere buslijn en met twee buslijnen op een drukke verkeersader zal de proef in 1956 worden uitgebreid door tramlijn 17 te vervangen door een bus. Ook lijn 13 wordt binnen zo kort mogelijke tijd in een buslijn omgezet. De proeven zullen enige jaren moeten duren. Daarom kan een beslissing over de algehele vervanging van de tram door bussen niet worden genomen. Om echter 109 motor- en een even groot aantal bijwagens, ouder dan 30 jaar, te kunnen afschaffen moeten thans 25 en later nog eens 45 gelede tramwagens (d.z. twee tramwagens met totaal drie onderstellen) worden aangeschaft. Ze zullen dienst gaan doen op de lijnen 1 en 2 (die doorgetrokken wordt naar Nieuw-West) en een nader aan te wijzen lijn. 11 vooroorlogse motorwagens met de bijbehorende bijwagens zullen na verbetering van de remmen en van rubbergeveerde wielen nog vijf à tien jaar in gebruik kunnen blijven. Alle andere motorwagens en bijwagens zullen ook de nieuwe railremmen en rubbergeveerde wielen krijgen. Overwogen wordt nog meer verbeteringen aan te brengen: klapdeuren en inwendige verbouwing naar de trant van de nieuwste wagens.

B. en W. hebben thans in onderzoek de vraag of Amsterdam moet overgaan tot een ondergronds tramnet. Dit onderzoek zal de nodige tijd duren terwijl de aanleg van het net ettelijke jaren vergt.

Trolleybussen achten B. en W. niet geschikt wegens de dubbele rijdraad en de hoge investeringen. Gewone dieselbussen zijn nog het meest aanbevelenswaardig. Ze zullen de nieuwe tuinsteden moeten bedienen naast doortrekking van lijn 2 en verlenging en verlegging van de lijnen 7 en 13. Ook voor verbinding met enkele industrieterreinen zijn ze nodig, terwijl behoefte bestaat aan groot-vervoer bij sportwedstrijden, tentoonstellingen, het Amsterdamse Bos, enz. Ook moeten 28 vooroorlogse bussen vervangen worden.

Thans is in aanbouw een centrale autobuswerkplaats nabij de Jan Evertsenstraat en de Ringspoorbaan, waarvan de garages in 1956 klaar zullen zijn. Ze zullen echter dan al te klein zijn, zodat aan de raad wordt voorgesteld ze meteen uit te breiden met een nieuwe ruimte voor 80 bussen.

Voor de aanschaffing van de tramwagens, bussen, uitbreiding van het complex aan de Jan Evertsenstraat en doortrekking van lijn 2 zal totaal 33 miljoen glad nodig zijn. Reeds voor 1956 is op een verlies op de exploitatie van bijna drie miljoen gld. gerekend. B. en W. hebben dan ook een tariefsherziening in studie. Mede zal dan de mogelijkheid van een kort- en sectie-tarief worden onderzocht. B. en W. verwachten dat begin 1956 de resultaten van die studie gereed zullen zijn.

De jongste tariefsverhoging heeft aan de verwachtingen beantwoord. Het vervoer is maar met 9% teruggelopen.

B. en W. zullen voorts binnenkort proefnemingen met non-stopbussen doen uitvoeren en ook willen zij zondags in de zomermaanden en dagelijks in de vacantieweken een buslijn laten rijden naar het westelijke einde van de Bosbaan.

Een binnenkort in te stellen commissie voor het verkeer en het personenvervoer in de binnenstad zal ook de mogelijkheid van gebruikmaking van de ringspoorbaan in haar studie betrekken. Onderhandelingen zijn terzake nog niet gevoerd met de Ned. Spoorwegen. Voor de tuinsteden Geuzenveld en Slotervaart zullen twee buslijnen worden ingesteld.

Het tekort aan rijdend personeel is vrijwel opgeheven. Per 1 oktoker j.l. waren in dienst 867 conducteurs, 105 conductres, 456 tram- en 304 busbestuurders. De personeelsaanvulling blijft echter een moeilijk punt, o.a. daarom moeten tram- in buslijnen worden omgezet en gelede wagens (die maar één conducteur nodig hebben) ingevoerd.

Het gebeente van H. Petrus

De opgravingen onder de St. Pieter te Rome, welke in 1952 voltooid zijn, hebben nieuwe belangwekkende resultaten opgeleverd. Er is n.l. een chemisch onderzoek ingesteld op de in de tombe gevonden beenderen. Deze zijn vergeleken met de relikwie van St.-Petrus, diens hoofd, dat in de St.-Jan van Lateranen wordt bewaard. Over de resultaten zal — naar het pauselijke instituut voor christelijke archeologie verwacht — de H. Vader in zijn kerstboodschap nadere mededelingen doen.

Wetenschap bevestigt de overlevering

Intussen wordt vernomen, dat het gebeente volgens het onderzoek heeft toebehoord aan een man op leeftijd. Bovendien maakte het deel uit van hetzelfde stelsel als waartoe het hoofd in de St.-Jan behoort. Dit stemt overeen met de opgravingen in de St.-Pieter: in de tombe is n.l. geen schedel gevonden.

In Romeinse oudheidkundige kringen wordt thans aangenomen, dat het hoofd van de prins der apostelen en enkele andere delen van zijn stoffelijk overschot tijdens de hevige christenvervolging van het jaar 258 n. Chr., onder keizer Decius, uit het oorspronkelijke graf werden verwijderd en in de catacomben in veiligheid gebracht, die thans bekend staan als de catacomben van de H. Sebastianus, gelegen aan de Via Appia. Ook de stoffelijke resten van de H. Apostel Paulus zijn daarheen overgebracht. De rest der beenderen bleef echter in de tombe achter. Deze zijn het, die bij de opgravingen onder de Vaticaanse basiliek volgens de deskundigen ontdekt werden.

Het staat vast, dat de hoofden van de H. H. Petrus en Paulus tezamen met die van tal van andere martelaren in het tijdperk van de invallen der barbaren uit vrees voor grafschennis naar de Lateraanse basiliek werden overgebracht. De hoofden van de apostelen zijn later (n.l. in de 14e eeuw) in de reliekhouder gevat, waarin zij heden ten dage worden bewaard en te zien zijn.

Verslagen Franse regering besluit tot nieuwe verkiezingen

Parijs. — De Franse Nationale Vergadering zal worden ontbonden en er zullen nieuwe verkiezingen worden gehouden. Dit besluit van de verslagen Franse regering werd gisteravond bekend gemaakt. Het besluit is gebaseerd op een artikel van de grondwet dat in deze procedure voorziet indien twee regeringen binnen een periode van 18 maanden met een absolute meerderheid door het parlement ten val zijn gebracht. Vandaag zal beslist worden wanneer de verkiezingen gehouden zullen worden. Men verwacht dat de datum 8 Januari zal zijn.

De vijf radicale ministers distanciëren zich van het besluit. Zij zullen vandaag hun houding nader bepalen.

Het kabinet zal nu op korte termijn enige belangrijke beslissingen moeten nemen. Deze betreffen het vaststellen van de datum waarop de ontbinding officieel bekend zal worden gemaakt. De verkiezingen moeten binnen dertig dagen na de publicatie van het ontbindingsdecreet worden gehouden.

Verder moet de vraag besproken worden of er ook in Algerije nieuwe verkiezingen moeten worden gehouden.

Ambassade van Nederland bij het Vaticaan?

In het voorlopig verslag van de Tweede Kamer op de begroting van Buitenlandse Zaken wordt gezegd dat de Nederlandse diplomatieke post bij het Vaticaan tot ambassade zou worden verheven. Men vraagt of dit juist is en welke de reden kan zijn van een zodanige wijziging.

N.-Zeeland gaat goede kwaliteit krantenpapier fabriceren

Wellington. — Men is er in Nieuw Zeeland in geslaagd krantenpapier te maken van een goede kwaliteit van de bomen, die men aantreft in het bos van Kaingaroa. Men zal spoedig op commerciële basis met de productie van dit papier beginnen — aldus de directie van de Tasman pulp en papierfabriek te Wellington. Verscheidene Nieuw Zeeuwse dagbladen hebben proefrollen gebruikt en met succes.

Het papier zal ook naar Australië worden uitgevoerd.

De fabriek, waarin het papier wordt gemaakt is opgezet met Engels, Amerikaans, Canadees en Nieuw Zeeuws kapitaal.

India zal Sovjet-Unie steun aanvaarden

New Delhi. — Nehroe heeft in een speech tot de Russische premier Boelganin en de partijsecretaris Chroesjtsjef gezegd dat wanneer de Sovjet Unie India wenst te helpen de deur wijd open zal staan.

Waarom werd Bonairiaanse Raad vlak voor verkiezingen uitgebreid?

Artikel van „Bonairiano" n.a.v. interview van Gezaghebber de Haseth met redacteur van ons blad

Willemstad. — Naar aanleiding van een interview van een onzer redacteuren met de Gezaghebber van Bonaire, de heer Weis de Haseth, over de kwestie van de geloofsbrief van de heer Charles Beukenboom en de uitbreiding van het aantal raadsleden van 7 op 9, schrijft het orgaan van de Partido Progresista Boneriano U.N.I. „Bonairiano" (redacteur L. D. Gerharts) het volgende:

„De Gezaghebber van Bonaire heeft weer eens een interview gegeven aan de Pers en in dit geval alleen aan de „Amigoe di Curaçao", die enige dagen tevoren een berichtje publiceerde over de geloofsbrief van de heer Charles Beukenboom, het benoemde lid van de Raad in de plaats van de heer E. B. Martis. Het interview komt voor in de „Amigoe" van 12 november 1955. De Gezaghebber heeft daarin een paar opmerkelijke dingen gezegd en hij insinueert weer eens, terwijl hem de waarheid wel bekend moet zijn. De gezaghebber zeide aan de reporter van de „Amigo" o.a.: „Zoals bekend werd vlak voor de raadsverkiezingen het aantal leden van 7 op 9 gebracht, **waaraan bepaalde politieke bedoelingen niet vreemd zijn.** Destijds ging het zó snel in zijn werk, dat de raad werd aangevuld, dat wij er ons niet over zullen verbazen wanneer het omgekeerde ook plaats vindt. Het Bestuurscollege zal zich nu over dit voorstel-Herrera beraden."

De Gezaghebber weet zeer wel, dat geen politieke bedoelingen in verband met deze uitbreiding kunnen worden genoemd, omdat die er eenvoudig niet zijn. Of het aantal leden van de raad nu 7 of 9 is, maakt geen verschil in de percentsgewijze samenstelling van de Raad. Dat dacht de Gezaghebber wel indertijd, doch hij heeft later moeten toegeven, dat hij zich heeft vergist. De behandeling door de Raad geschiedde zeer snel inderdaad, omdat er geen bezwaren tegen het ontwerp naar voren werden gebracht. Het lid Abraham liet niets van zich horen, zoals zijn gewoonte was. Al hij in de minderheid is, dan is hij bang en kruipt hij weg. Maar waarom geschiedde de indiening indertijd dan wel? Welke voordelen waren er verbonden aan de uitbreiding? Wij zullen dit trachten uit te leggen.

In het Reglement van Orde van de Eilandsraad staat vermeld in art. 42 sub 2, dat de leden van de Raad, met uitzondering van het Bestuurscollege, in afdelingen worden verdeeld. Het voorzitterschap van elke afdeling berust bij een lid van het Bestuurscollege.

Wanneer de Raad dus 7 leden telt, terwijl twee leden van de Raad gedeputeerden zijn, hetgeen het geval is geweest, loten 5 leden van de Raad en de afdelingen bestaan dan uit resp 3 en 2 leden. Deze afdelingen moeten de stukken, die zij ter behandeling krijgen, bespreken en zij dienen een rapport uit te brengen volgens art 4[illegible] Elke afdeling kiest een rapporteur. De afdeling, die twee leden telt, heeft dus een voorzitter, 1 rapporteur en 1 lid.

Wanneer nu het Bestuurscollege een voorstel aan de Raad doet, dan wordt dit naar een der afdelingen verwezen. De afdeling ontvangt dit en in die afdeling, waarvan dus de voorzitter een lid van het Bestuurscollege is, wordt het voorstel besproken. Het is gebeurd, dat de gedeputeerde rapporteur werd, omdat het andere lid dit niet wilde zijn.

De Voorzitter — gedeputeerde — rapporteur maakt dan een rapport op en dit rapport wordt aan het Bestuurscollege gezonden, waarvoor die voorzitter-gedeputeerde-rapporteur zelf lid is. Het Bestuurscollege gaat dan antwoorden en het is ook weer gebeurd (en de gezaghebber weet dit drommels goed), dat de gedeputeerde het antwoord aan de Raad concipieerde. Het gekke van het geval is dus, dat de betrokken gedeputeerde-voorzitter-rapporteur aan zichzelf stukken zit te schrijven. Over deze gekke situatie is vele malen van gedachten gewisseld en het voorstel werd gedaan de Raad uit te breiden tot 9 leden en vervolgens het Reglement van Orde te wijzigen en de Gedeputeerden geen lid van de afdelingen te laten zijn.

Desnoods zou men zonder die wijziging enige tijd een proef kunnen nemen, teneinde te zien of op die wijze de mening van de afdeling (lees Raad) beter tot zijn recht zou komen. De bedoeling van de uitbreiding van de Raad was dus wel degelijk een goede. Dat men dit vóór de verkiezingen nog in orde wilde maken is logisch, omdat het niet juist en eerlijk zou zijn eerst verkiezingen te houden op basis van 7 leden en dan te gaan uitbreiden tot 9 leden.

Doch wanneer men ons nu vraagt of wij nu nog veel belang er in stellen of de Raad uit 7 of 9 leden bestaat, dan is ons antwoord, dat onder de **huidige omstandigheden** het ons geen fluit kan schelen of er verandering wordt aangebracht of niet.

De meerderheid van de Raad is zo incompetent, dit Bestuurscollege produceert zo weinig behalve praten, dat het voordeel van het grotere aantal leden niet meer bestaat. Er is sinds het optreden van de nieuwe Raad nog geen vergadering van de afdelingen geweest en waarom niet?

Omdat er uit dit Bestuurscollege geen initiatief te verwachten is. Het kletst slechts. Het maakt ruzie ond[illegible] [illegible]aar en met iedereen. Het bedrijft politiek en verdeelt baantjes onder hun trawanten. Het stookt en kuipt en intrigeert, dat het een lieve lust is, doch het werkt niet voor ons eiland, dat ons allen zo dierbaar is. Onder de Raadsleden van de Warawara's zijn zeker een paar mensen, die het ook goed menen; zij worden overschreeuwd door een man, die het niet verder bracht dan de derde klas van de lagere school en nu denkt professor te zijn in staathuishoudkunde en economie.

Arm Bonaire! Arme autonomie! Met zo'n Bestuur.

Een tweede opmerking van de Gezaghebber heeft ons toch wel versteld doen staan, nl. de mededeling, dat de Gezaghebber een stuk uit de geloofsbrief heeft verwijderd. De geloofsbrief was dus compleet en de Voorzitter van de Raad heeft bewust deze geloofsbrief incompleet gemaakt. Het is ongelofelijk, maar zo staat het in de krant. Nu vragen wij ons af of dit zo maar mag. Mag men expresselijk en met voorbedachte rade een compleet stuk, ingediend aan de Raad, incompleet en dus ongeldig maken? Wij menen te mogen veronderstellen van niet.

Er zijn twee fouten gemaakt, t.w. men heeft verzuimd op tijd door de Raad de geloofsbrief te laten goedkeuren en daarna heeft men verzuimd de geloofsbrief binnen tien dagen aan het Hof van Justitie toe te zenden. Goed dat was gebeurd. Het goedkeuren van de geloofsbrief was dus zonder meer niet mogelijke daar men later de kans zou lopen, dat een slimmerd zou opmerken, dat de heer Beukenboom onwettig in de Raad werd toegelaten. Doch wat had men nu wel kunnen doen en wat zou er gebeurd zijn, indien de Voorzitter de vergadering wel had uitgeschreven op een dag, dat onze fractie compleet zou zijn? Dan zou aan de Raad het voorstel gedaan zijn, te constateren, dat de geloofsbrief compleet was en in orde werd bevonden (aannemende dat de Voorzitter het weggenomen stuk er weer bij zou hebben gedaan), doch tevens te constateren, dat de wettelijke termijnen verstreken waren en aan de Voorzitter voor te stellen zich tot het Hof van Justitie te wenden met de vraag of het lid Beukenboom zonder bezwaar zou kunnen worden toegelaten De Raad zou zich dan tevens hebben kunnen uitspreken voor toelating, mits het advies van het Hof van Justitie gunstig zou zijn.

Dat zou de oplossing o.i. zijn geweest.

En de oorzaak van al deze ellende? Het wegjagen van een goed ambtenaar (Edmundo Nicolaas), die de Wet wel kent en die er zeker voor gezorgd zou hebben, dat deze dwaze zaken achterwege zouden zijn gebleven.

Maar zo komt Boontje om zijn loontje."

Status van West-Berlijn weer in het geding

Berlijn. — Het meningsverschil tussen Oost en West over de status van Berlijn nam dezer dagen een nieuwe wending door een brief van de communistische partij in Oost Berlijn aan de gemeenteraad van dat stadsdeel, waarin wordt gezegd dat de "massa" niet zal gedogen dat West-Berlijn een "militaire NAVO-basis" blijft. De brief is in de Oost Berlijnse pers gepubliceerd.

De kwestie over de status van Berlijn wordt zeer hoog opgenomen. Volgens een geallieerd functionaris te Berlijn had men in het Westen een dergelijke stap van de Russen in de naaste toekomst wel verwacht.

In de maand oktober meldden zich alleen al in Berlijn 9.200 jongeren beneden de 24 jaar als vluchtelingen uit Oost Duitsland. Zij vormden 56% van het totaal aantal vluchtelingen. Sinds 1945 zijn 700.000 jongeren uit Oost- naar West Duitsland uitgeweken.

Grieken willen veroordeelde Cypriot redden

Athene. — Ruim anderhalf millioen Grieken hebben hun handtekening geplaatst onder een verzoekschrift aan de UNO-commissie voor de rechten van de mens, waarin gevraagd wordt om gratie voor de Cypriot Karaolis, die de vorige maand ter dood veroordeeld werd wegens het neerschieten van een politieman.

Het was het eerste doodvonnis sedert de onlusten op Cyprus uitbraken.

Ontbinding Peronistische Partij gelast

Buenos Aires. — De Argentijnse regering heeft de ontbinding van de Peronistische partij gelast. Het ministerie van binnenlandse zaken zal voorlopig de partij-eigendommen beheren.

De regering gelastte voorts de teruggave van het dagblad "La Prensa" aan de voormalige eigenaars, de familie Paz. Het blad werd in 1951 door de Peronistische partij in beslag genomen en sindsdien uitgegeven door het algemeen vakverbond.

Moskou gaat atoomraad instellen

Berlijn. — In Moskou zal een "atoomraad" worden ingesteld bestaande uit vertegenwoordigers van de Sovjet Unie en andere landen van het Oost Europese blok — aldus is uit gezaghebbende kringen in Oost-Berlijn vernomen. De leden zullen onderling gegevens uitwisselen met het oog op het gebruik van atoomenergie voor vreedzame doeleinden.



Tien mensen onder wie negen vrouwen werden gedood in een treinramp nabij Oxford (Engeland), toen de trein van Wales naar Londen uit de rails liep. Een beeld van de plaats des onheils.

Estudiantes verrast Veendam met vier soliede doelpunten

Hattrick van Boy Leito

Willemstad. — Zoals te verwachten was, bereikte geen der twee wedstrijden gisteravond gespeeld in het Rif-stadion geldig voor de competitie in de A-klasse, het spelpeil van de wedstrijd Subt—Dim. Toch konden de aanwezigen hun harten ophalen met de vier mooie doelpunten, die Estudiantes in de eerste wedstrijd scoorde, waarmede deze club haar tweede overwinning van deze competitie boekte. Estudiantes, de hekkesluiters in de competitie met slechts drie punten, haalde dus nog twee kostbare punten binnen, om zo meer spanning te brengen onder de laatste vier in de A-klasse.

Het verschil is nu slechts twee punten. Jong-Colombia, dat later tegen Jong-Holland verloor staat aan de kop van deze laatste vier met 7 punten, gevolgd door Vesta en Veendam beide met zes punten, en Estudiantes heeft er nu 5. De Studenten van Mundo-Nobo hebben dus nog volop de kans om aan de degradatie/promotie wedstrijden te ontkomen.

Na dertien minuten spelen bezorgde een blunder van keeper Guanipa Estudiantes het eerste doelpunt. Midvoor Boy Leito schoot uit een moeilijke positie met zijn linkervoet eèn zeer tam schot, dat, dank zij de modder, uit de handen van Guanipa glipte en in het doel belandde: 1-0 voor Estudiantes.

Veendam nam na dit doelpunt het initiatief over en toog ten aanval. Estudiantes moest zich in de verdediging terug trekken, maar toch bleef de gelijkmaker uit. In de 28ste minuut bezorgde de beste goal-getter van Estudiantes tot nu toe, Hector Sambo, zijn club een veilige voorsprong met een harde schuiver die langs de uitgestrekte Guanipa in het doel verdween: 2-0 voor Estudiantes. Met deze stand werd de rust bereikt.

Na twaalf minuten spelen in de tweede helft kopte Leito een door Hector Sambo tegen de lat geschoten bal feilloos in het doel en bracht zo de stand op 3-0. Veendam scheen na dit doelpunt geheel de moed te hebben verloren en gaf zich over.

Twaalf minuten later in de 24ste minuut van de laatste helft, scoorde Leito zijn derde doelpunt van de wedstrijd met een hard schot, nadat linksbuiten Colino van rechts met zijn rechtervoet voor het doel had geplaatst: 4-0 voor Estudiantes.

Midvoor Leito voegde zich hiermede in een uiterst selecte groep van twee spelers. Hij werd namelijk de tweede speler in de gehele competitie die drie doelpunten in een wedstrijd heeft gescoord. De andere is de topscorer tot nu toe, Mooi Bicentini van Subt. Bicentini scoorde ook in de eerste wedstrijd Subt—Veendam drie doelpunten, doch waarvan er één een penalty was. Subt won deze wedstrijd met 6-1.

Veendam gaf zich, na dit vierde doelpunt van Estudiantes en derde van Leito, geheel over en had geen zin meer om achter het leer aan te lopen. Acht minuten te vroeg, floot scheidsrechter Adamus wegens de stromende regen voor het einde. Estudiantes had verdiend met 4-0 gewonnen.

Chroesjtsjef over Goa

Calcutta. — Chroesjtsjef verklaarde in een toespraak op een openbare bijeenkomst te Calcutta o.m. er van overtuigd te zijn dat de Portugese kolonie in India, Goa, eens van de overheersers zal worden bevrijd en deel zal uitmaken van de grote republiek India. Hij herhaalde dat de Sovjet Unie bereid is de ervaring en techniek met India te delen evenals zijn vroegere verklaring waarin hij als zijn mening gaf, dat industrialisatie noodzakelijk is om een land tot ontwikkeling te brengen.

Volgens de eerste secretaris van de Russische communistische partij wenst Rusland een verbod van de atoom- en waterstofwapens, doch 't is hierin door de Westerse landen niet op de goede wijze gesteund.

Manilla. — Het centrale en zuidelijke gedeelte van de Philippijnen is in de afgelopen drie dagen ernstig geteisterd door wervelstormen die een enorme schade aanrichtten en de dood van 128 mensen veroorzaakten. Tal van mensen zijn vermist en duizenden zijn dakloos.

ERIC DE NOORMAN: De jacht op het zwaard



177 — De houding der Nomaden is verontrustend; in langzame galop naderen zij met gevelde lansen; de dodelijke cirkel rondom de Noormannen wordt kleiner en kleiner. Dan snijdt een scherp bevel door de dodelijke stilte en op enkele honderden meters afstand komt de muur van dreigende lanspunten tot stilstand. Bor Khan rijdt met twee krijgers op het kleine groepje Noormannen toe. „Laat de wapens zakken", beveelt Eric gedempt en met Svitjold gaat hij de steppenvorst tegemoet. Vlak voor Eric houdt Bor Khan zijn ros in. Zijn sluwe oogjes glijden langs het schamele troepje en blijven een ondeelbaar ogenblik rusten op het lichaam van Tsacha. „Ah, de rat is dood. Doch zeg mij......".. Wolf, Wolf!" De schelle, opgewonden stem van Erwin overschreeuwt eensklaps de woorden van de oude steppenhoofdman. Het volgende ogenblik staat Erwin naast zijn vader. Het gelaat van de knaap is rood van drift en verontwaardiging als hij Bor Khan toesnauwt: „Schurk! Laat mijn hond los! Fadir, zie, zij houden Wolf gevangen". Eerst nu ontdekt Eric zijn hond die door twee Nomaden in bedwang gehouden wordt. Het trouwe dier rukt jankend en grauwend aan zijn banden, door het dolle heen, dat hij niet naar zijn meester toe mag. Het kost Eric moeite zijn zelfbeheersing te bewaren, als hij de grijns op Bor Khan's gelaat ziet. „Ik zie met vreugde, dat mijn hond van zijn verwondingen genezen is", zegt hij langzaam. „En daarvoor ben ik u dankverschuldigd, oh Khan. Doch vergun het dier thans zijn meester te begroeten". De Nomadenhoofdman trekt verbaasd een wenkbrauw op. „Zijn meester? Zijn meester ben ik, bij de wet van de steppe. Het dier zou gestorven zijn, ware ik er niet geweest om het te verzorgen. Doch genoeg daarover. Betwist mij niet langer het eigendomsrecht op dit beest. Er zijn belangrijker zaken". Hij maakt een kort gebaar naar Tshacha's levenloze lichaam. „Deze jakhals is gestorven, hij had het zwaard Tyrr in bezit, zoals Chu Ghandra mij vertelde. Gij vond Tsacha's lichaam, dus ook het zwaard. Laat mij duidelijk zijn, Noorman. Ik wens dat zwaard te bezitten. Gij zijt omsingeld door honderden van mijn beste krijgers, allen voortreffelijke boogschutters.
Zij Wachten slechts op het teken van mijn hand om te doden. Slechts met één ding kunt gij uw Noorse hondenlevens kopen. Een kleinigheid; niets meer, niets minder dan het zwaard Tyrr".



Emmastad

C.P.I.M.

WACHTDIENSTEN:

Telegram Afdeling:
Van 07.00 — 23.30 kantoor tel. 2307
Van 07.00— 07.00 B. J. Lubbers tel. 2470

Personeel Afdeling:
Vanaf heden 12.00 t.m. Zat. 3 Dec 12.00 uur E. C. de Haseth, (stad) tel. 23179 Kl. St. Michiel 2.
B. g. g. nad inl. tel, 2400

Materialen Afdeling:
W. Batelaan tel. 2843

C.S.M.

Rederij:
D. Gelderblom tel: 2466
Scheepsagentschap
Van 07.30 — 12.00 en van 13.00 — 13.00
Kantoor tel: 2458 — 2551
Van 19.00 — 23.00 en van 08.00 — 08.00
G. H. van Leeuwen tel. 2054

Dokafdeling.
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276;
Van 1.00 — 07.30 P. Roest tel. 3146

THEATER ASIENTO
Gevaarlijke Liefde
Geen kinderen beneden 18 jaar.

Door brand in een pakhuis in Noord Londen is een groot deel van de voorraad cortisone, welke ter beschikking van de medische diensten in Engeland stond, verloren gegaan.



Jong Holland verslaat Jong Colombia in een rommelige wedstrijd

Willemstad. — In een zeer rommelige wedstrijd boekte Jong-Holland haar vierde overwinning van deze competitie met een 2—1 overwinning op Jong-Colombia van Boca St. Michiel. In de Jong-Holland gelederen zagen wij weer Ga Bernadina en Sleur, maar misten weer een ander nl. rechtshalf Haard. Dit Jong-Holland elftal, zonder de geschorste Matrona, was op papier sterk genoeg om Jong-Colombia te verslaan.

Toch duurde het tot in de tweede helft voordat de Jong-Holland supporters verzekerd waren van hun twee punten. Jong-Colombia verraste de Tricolores met een doelpunt na slechts vijf minuten spelen. Midvoor Salomon Martinus glipte tussen backs Nicia en Delannoy door en scoorde met een handig schot het eerste doelpunt van de wedstrijd: 1-0 voor Jong-Colombia.

Ofschoon de Tricolores voor de rest van de wedstrijd overtuigend in de meerderheid waren, duurde het 35 minuten voordat de gelijkmaker werd geboren.

Vijf minuten voor het einde kreeg rechtsbinnen Rudi Cameron van zijn linksbuiten de bal toegespeeld, en in de seconde welke hij ongedekt was, loste hij een stevig schot welke in het doel vloog voordat de Jong-Colombia verdediging er erg in had: 1-1.

Met deze gelijke stand ging de rust in.

Het Jong-Holland overwicht handhaafde zich ook in de tweede helft en toch duurde het weer 16 minuten voordat Jong-Holland de leiding nam. Enchi Jansen scoorde dit doelpunt na een vlugge combinatie tussen Bernardina en Jansen: 2-1 voor Jong-Holland. Combinaties en goed opgezette aanvallen waren na dit doelpunt aan beide kanten geheel zoek. Rechtsbuiten Forrester van Jong-Holland was nu eens op de linksbinnen plaats te vinden, dan liep hij weer mee als midvoor, en zo nu en dan stelde hij zich op als rechtsbuiten. Dit bracht grote verwarring in de voorhoede van Jong-Holland en verdere doelpunten bleven natuurlijk ook uit. Hato kreeg in deze helft geen schot te weren, daar alle Jong-Colombiaanse aanvallen niet verder kwamen, dan de twee backs Nicia en Delannoy. Met de stand nog steeds 2-1 in het voordeel van de Tricolores floot scheidsrechter Visser voor het einde.

Jong-Holland schuift met deze overwinning weer op naar de tweede plaats en laat de Collegemannen van Sithoc momenteel op de derde plaats achter zich.

Londen. — De einduitslag van de voetbalwedstrijd Engeland - Spanje, welke vandaag te Londen is gespeeld is 4-1 voor Engeland. De wedstrijd werd gespeeld in het Wembley stadion.